



# PETRŽALSKÉ NOVINY®

16. 12. 2016 • ročník 22 • číslo 22

[www.petrzalskenoviny.sk](http://www.petrzalskenoviny.sk)

Dvojtýždenník • Zadarmo



**Milí naši čitatelia,**

želáme vám krásne vianočné sviatky plné rodinnej pohody, pokoja a lásky.

V novom roku 2017 najmä veľa zdravia, splnených želaní a radosti zo života.

Sme radi, že aj budúci rok strávime spolu, tešíme sa na vaše nápady a podnety.

redakcia

## Petržalské noviny sú už dostupnejšie

Mnohí Petržalčania aj Nepetržalčania sa na nás obracali s prosbou, aby sme rozšírili distribúciu PN. Toto želanie sme radi splnili a už si ich môžete zobrať aj zo stojanov vo vestibule petržalského miestneho úradu na Kutlíkovej, DK Zrkadlový háj a DK Lúky.

*Prajeme príjemné čítanie.*

## Život na oboch brehoch Dunaja

Architekt Juraj Benetin spolu s kolegami tvorí možnú podobu územia na pravom brehu Dunaja.

strana 15



Je sice pravda, že na príchod Mikuláša sa tešia predovšetkým deti, ale kus z toho vzrušenia sa prenesie aj nás, dospelých.

V Petržalke má Mikuláš tradične plné ruky práce. Jeho prvá cesta vždy vedie sídliskom až na Námestie Republiky, kde vždy spolu s deťmi, ale aj so svojimi pomocníkmi Anjelom a Čertom odstaráva predvianočné obdobie. Zlatým klincom programu je rozsvietenie vianočného stromčeka a otvorenie vianočných trhov. Tento rok budú fungovať do 22. decembra a v sobotu sú tu prichystané rybacie speciality.

Mikuláš potom asistoval aj pri Petržalskej kvapke krvi, na svojej predvianočnej ceste sa zastavil v sociálnych a zdravotníckych zariadeniach,

kde potešil asi 120 detí, ktorým rozdal rôzne sladkosti a malé hračky. Nezabudol ani na seniorov v stredisku sociálnych služieb. Každý senior dostal čokoládového Mikuláša ako pamiatku na jeho návštavu.



Najviac radostí ale spravil 96 deťom, ktorých rodičia si nemôžu dovoliť mikulásske darčeky, v Dome kultúry Lúky. Deťom sa predstavil aj Majster N, ktorý všetkým vyčaril úsmev na tvári. A potom za modutného kriku prišiel Mikuláš. Rozdal im balíčky plné maškrt, drobné hračky a školské potreby.

(mp)

foto: autorka



SME TU PRE VÁS UŽ 20 ROKOV

## MOTOR PARTNER, s.r.o.

Panónska cesta 22, 851 04 Bratislava | Tel.: 02 6353 4444-5  
E-mail: [predaj@motorpartner.sk](mailto:predaj@motorpartner.sk) | [www.motorpartner.sk](http://www.motorpartner.sk)

CRÉATIVE TECHNOLOGIE



NOVÝ SLOVENSKÝ CITROËN C3

## SAMOSPRÁVA

**Mili Petržalčania,**

toto predvianočné obdobie má vždy svoje čaro. Či už nám pod nohami vzráz sneh, alebo mrzne, či sa teplopy podobajú skôr tým jarným. Pre mňa sa toto obdobie spája aj s pečením vianočných oplatok, vôňou všakováckych koláčov, ale predovšetkým s rodinnou spolupatričnosťou.

A tá je u mňa z roka na rok silnejšia.

Vianoce sú pre mňa aj obdobím rozjímania, pokory k životu, časom odpúšťania a lásky. Mám pocit, že láská sa scvrkáva len na lásku telesnú a ostatné jej rôznofarebné podoby akosi šednú. Rovnako sa z nás postupne vytráca dobro. Také to nefalšované, úprimné, prajné. Zrazu dôležitejšie ako láska a dobro je výkon, moc, prestíž, postavenie, peniaze. Som smutný z toho, že nenávist a zloba dobro v nás vytláča. No, Vianoce sú práve tou príležitosťou, kedy by sme si mali dať na misku vás svoje hodnoty, úprimne si odpovedali na otázku, aký život chceme žiť. Ten s láskou alebo ten s mocou a peňazmi?

Vianoce stále majú svoje neodskripteľné čaro. A napriek všetkému každý rok prebúdzajú to dobré v nás. Keď od srdca želáme svojim najbližším, tým, na ktorých nám záleží, ktorých máme radi, všetko len to najlepšie. Predovšetkým zdravie, ale aj tú lásku, bez ktorej vlastne život ani nie je životom. Želáme im štastie, radosť a úspech. A splnené želania a sny.

Moja rodina sa na moju veľkú radosť z roka na rok rozrastá. K synom pribudli nevesty a vnučky a verím, že nás o pári rokov bude ešte viac. No moja rodina je oveľa širšia. Patria do nej kamaráti, kolegovia, ale aj vy, Petržalčania, ktorí ste roky súčasťou môjho života. Preto chcem zaželať zdravie, lásku, štastie... každému z vás. A do ďalšieho roka ešte veľa radostí zo života.

*(Wadim Tóf)*

**Podakovanie****Fondu Citibank Europe plc.  
založeného v Komunitnej nadácii  
Bratislava**

Veľmi rádi by sme podakovali Fondu Citibank Europe plc. založeného v Komunitnej nadácii Bratislava za podporu nášho projektu Lepšia záhradka pre Dudo-vu. V areáli základnej školy máme krásnu, ale stále nedokončenú záhradku. Máme so záhradkou veľa plánov a práve vďaka zapojeniu do projektu sa nám ju podarí skrášliť, zlepšiť. V záhradke trávia čas deti i učitelia od jari do jesene. Staráme sa v nej o rastlinky, deti v nej pestujú zeleninu, ovocie i bylinky. Ale v záhradke máme i priestor na oddych či šport. Využívame ju nielen počas vyučovania, ale najmä v rámci činnosti školského klubu detí. Často sú v nej organizované aj aktivity spojené s návštavou rodičov, ale i dôchodcov, pre ktorých pripravujeme aktivity. Tešíme sa z každého kroku, ktorý našu záhradku posunie k dokonalosti.

**Ešte raz veľké Ďakujeme!**

**Petržalka má rozpočet na ďalší rok**

Poslanci na svojom poslednom tohtočnom zasadnutí schválili najdôležitejší dokument pre budúcoročné fungovanie Petržalky.

Nielen petržalský rozpočet, ale rozpočty viacerých mestských častí mohli byť väzne ohrozené. Mesto totiž nastavilo príjmovú časť rozpočtu pri dani z príjmov fyzických osôb nižšie, než je odhad štátu, čo je z pohľadu tvorby rozpočtu absolútne vylúčené a doteraz sa tak nestalo. Petržalka by tak prišla o 800-tisíc eur! Starostovia však spojili svoje sily a vďaka nim táto absurdita v mestskom rozpočte už nefiguruje. Petržalský rozpočet teda vychádzal z návrhu štátneho rozpočtu pre rok 2017, kde je navrhovaný mierne zvýšený výnos z dane pre obce.

Ďalšou významnou položkou, ktorá mohla negatívne ovplyvniť nielen petržalský, ale aj rozpočty veľkých mestských častí, bolo čakanie na to, či primátor Ivo Nesrovna naplní uznesenie o solidarite ešte z decembra 2015. Napokon, takmer po roku, opäť na nátlak starostov, pripravil zmenu štatútu, kde sa hovorí, že veľké mestské časti budú menším solidárne pomáhať fixnou sumou 1 950-tisíc eur. Poslanci stihli na poslednú chvíľu zmenu štatútu odsúhlasiť. Petržalka tak do rozpočtu získala ročne takmer 300-tisíc eur.

Budúcoročný rozpočet petržalská samospráva tvorila intenzívne s poslancami a obyvateľmi. Dôsledne sa zaoberala každým návrhom, diskutovala o ňom, spoločne sa určovali priority, lebo rozpočet, žiaľ, nedovoľuje realizovať všetko, čo by sme v Petržalke chceli postaviť, opraviť, vybudovať. Boli doňho zapracované všetky požiadavky poslaneckých klubov, až na tri výnimky, ktoré zostanú otvorené až do záverečného účtu. Ide o dofinancovanie budovania ihriska Jama, opravy strechy na DK Zrkadlový háj a zvýšenie finančného požiadavky na školu.

V rozpočte je zapracovaná aj klúčová prioritá starostu Vladimíra Bajana – zvýšenie platov opatrovateľiek a učiteľiek materských škôl.

Petržalský rozpočet na budúci rok je vyrovnaný a môže ho charakterizovať ako investičný.

Pri tvorbe rozpočtu na rok 2017 sme vychádzali zo zákona o štátnom rozpočte. Oproti roku 2016 by sme mali mať príjem výšší o 1,3 milióna eur. Najvyšší podiel na tomto zvýšení má najmä daň z príjmu fyzických osôb a zvýšená daň z nehnuteľnosti. Kapitálové príjmy by mali priniesť do rozpočtu viac o 46-tisíc eur a finančné operácie (úver na výstavbu MŠ Vyšehradská) viac o 230-tisíc eur.

Ostatné príjmy sú zhruba na úrovni roku 2016.

Vo výdavkovej časti plánujeme nárast o 870-tisíc eur pri bežných výdavkoch a v kapitálových o 2 milióny 34-tisíc eur. Najviac peňazí pôjde na rekonštrukciu budovy MŠ Vyšehradská, na rekonštrukcie škôl a školských jedální, na budovanie nových tried ŠKD, detských ihrísk pri MŠ, ktoré sú v ZŠ Černyševského a ZŠ Nobelovo námestie. Na výšenie výdavkov si vyžiadala aj ďalšia etapa budovania ihriska Jama na Lúkach.

Plánujeme vybudovať ďalší výbeh pre psov a na nové kontajnerové stojiská máme ako každý rok vyčlenených 15-tisíc eur. Do rozpočtu sme zaradili 400-tisíc eur na rekonštrukciu komunikácií, čo je doteraz rekordná suma.

Okrem toho pôjde 190-tisíc na budovanie cyklotrás a chodníkov.

Kedže mestskí poslanci prijali VZN o parkovaní len pred párami a je úplne iné, než aké mali k dispozícii miestni poslanci, tak o ďalších krokoch bude rozhodovať parkovacia komisia v nasledujúcich dňoch a týždňoch. Petržalskí poslanci na tomto zasadnutí ale uznesením vyjadrili svoj nesúhlas so zmenou štatútu mesta, ako ju navrhol pán primátor, lebo je pre mestské časti nevýhodná.

Z programu rokovania miestneho zastupiteľstva

bol stiahnutý bod o VZN o miestnom poplatku za rozvoj. Dôvodom je novela zákona, ktorú schválil parlament 7. 12. a ktorá hovorí, že správu poplatku za rozvoj vykonáva obec, v Bratislave mestská časť, ktorá ho na svojom území uložila, pričom na účely tohto zákona má mestská časť postavenie obce. A novela neukladá povinnosť priať VZN do konca roka, preto sa ním budú poslanci zaoberať až v januári, aby bol čas aktualizovať ho na nové podmienky. Čo je však dôležité, podľa novely sa výnos sa musí použiť v katastrálnom území, kde vznikol – nielen podiel mestskej časti, ale aj podiel mesta.

(sv)

**Úspešná petícia**

Ako sme vás informovali v minulom čísle Petržalských novín, nespokojní Petržalčania spisali petíciu proti zámeru hlavného mesta postaviť náhradné nájomné byty v lokalitách Haanova/Pankúchova a Mamateyova/Polereckého. Jedným z jej iniciátorov bol mestský a miestny poslanec Milan Vetrák. „Som rád, že petícia bola úspešná a že sa nám od konca októbra do konca novembra podarilo vyzbierať viac ako 4 200 podpisov,“ povedal Vetrák.

Petíciu už aj odovzdali na magistráte. Miestne zastupiteľstvo v Petržalke, ako aj mestské zastupiteľstvo prijalo proti tejto výstavbe viaceré uznesení, primátor ale zatiaľ v týchto lokalitách chce stavať.

(mv)

# Kto straší seniorov?

Viacerí petržalskí seniori majú obavu o budúcnosť stravovania v zariadení Dom tretieho veku na Polereckého ulici. Zistovali sme preto, čo sa deje a o čo ide.

**V**prvom rade chcem ubezpečiť petržalských seniorov, že mestská časť nechystá žiadne kroky, ktoré by ich akokoľvek obmedzili alebo im nebodaj ubrali na niektorých výhodách," komentuje na úvod situáciu starosta Petržalky Vladimír Bajan. Ako nám ďalej objasnil, doteraz zabezpečovala stravovanie seniorov v Petržalke spoločnosť Strauby. Nielen v Dome tretieho veku, ale aj v Stredisku sociálnych služieb či v denných centrách. Nikde však nie je napísané, že stravovanie seniorov musí zabezpečovať nadalej len táto spoločnosť a že nemôže byť dokonca aj lepšie a lacnejšie riešenie. Napokon, aj na stravu od spoločnosti Strauby zaznamenala mestská časť niekoľko stáností zo strany

seniorov, či už na kvalitu jedál alebo veľkosť porcií.

Podľa všetkého celú „kauzu“ spôsobil a spustil práve Strauby. Keď chcel v máji zvýšiť cenu stravného a premetnuť toto zvýšenie do príspievku, ktorým seniorom na stravné pripláca mestská časť, začali sa o túto spoločnosť zaujímať viacerí poslanci.

Strauby argumentoval tým, že sa zvýšila cena potravín. Poslanci oponovali: „nesedí to s údajmi ministerstva hospodárstva, ktoré zverejnilo medziročné ceny niektorých potravín, spoločnosť Strauby argumentuje napríklad tým, že cena zemiakov vzrástla o 55 %, podľa ministerstva cena zemiakov klesla o 42 %, mrkva a kapusta tiež klesla, tie čísla sú bez nejakej odvodlavy,“ „skôr sa zvyšovala cena

práce, nie potravín“, „firma klesli tržby, ale zisk im stúpol, prečo nám zvyšujú ceny, dá sa nesúhlasit s ich zvýšením“, odznelo okrem iného na pôde miestneho zastupiteľstva.

Napokon sa poslanci rozhadli vyhlásiť na zabezpečenie stravovania seniorov verejné obstarávanie tak, aby

obstarávania sa mohla prihlásiť aj spoločnosť Strauby a preukázať tak záujem pokračovať v službách pre seniorov. Neurobila tak, pričom sa môžeme len domnievať, z akého dôvodu – možno dopredu vedela, že to isté sa dá pre seniorov zabezpečiť aj pre nich výhodnejšie... Naopak, okamžite vypovedala zmluvu s mestskou časťou,“ objasňuje Vladimír Bajan. Práve týmto krokom – ku ktorému ju Petržalka nijako nenutila – celú situáciu podľa neho seniorom skomplikovala. „Máme obavy, že

„Som veľmi citlivý na to, ak niekto zámerne zavádzza tých najzraniteľnejších, berie ich za rukojemníkov svojho podnikateľského boja a vytvára z nich terč nekalých praktík. Starostlivosť seniorov a prácias nim bola, je a bude pre nás prioritou. Vždy sme konali a budeme konať tak, aby sme napriek nátlaku vytvárali pre nich čo najlepšie prostredie, aby sme im vychádzali čo najviac v ústrety a aby sme im pomáhali čo najdôstojenejšie a najpríjemnejšie prežiť jeseň ich života. Tak to bude aj v prípade zabezpečenia stravovania vrátane príspievku od mestskej časti,“ uzatvára starosta Petržalky Vladimír Bajan.

Pre seniorov sa tak podľa mestskej časti nezmení nič – nadalej im bude prispievať dobrovoľným príspievkom na stravu a nadalej bude zabezpečovať dostačné množstvo alternatív, kam budú môcť chodiť na obed.

(red)

**Som veľmi citlivý na to, ak niekto zámerne zavádzza tých najzraniteľnejších, berie ich za rukojemníkov svojho podnikateľského boja.**

bol vybratý ten, čo ponúkne najlepšie služby, možno aj lacnejšie. Treba zdôrazniť, že ide o výber dodávateľa stravovania pre seniorov, nie o prevádzku jedálne na Polereckého ulici. „Do verejného

transparentnosť a výber kvality za rozumnú cenu, ktorú presadzujeme spolu s poslancami, zamieňa konatel firmu Strauby za svoj osobný prospech a prospech svojej firmy,“ dodáva starosta.

**BILLA vám prináša najčerstvejšie potraviny pre každodenné nakupovanie.** Náš tím sa stará, aby boli produkty vždy čerstvé a hodné vašich nákupov.

**V BILLIE** každý týždeň pre vás porovnávame a upravujeme ceny najdôležitejších potravín, aby patrili k najlacnejším na trhu.

**V BILLIE** nám ide skutočne o kvalite, **ponúkame vám produkty lokálnych výrobcov** a tiež vysokokvalitné výrobky za nízke ceny označené BILLA značkou.

je dôležité  
MÔČ SA SPOĽAHNÚŤ  
ŽE DOSTÁVATE TO NAJLEPŠIE  
OTVÁRAME PRE VÁS  
NOVÚ PREDAJŇU  
NA NÁMESTÍ HRANIČIAROV  
UŽ OD 15. 12. 2016.  
**BILLA**

[www.billa.sk](http://www.billa.sk)



## SPOLOČNOSŤ/INZERCIA

## Inzercia

**Chcete inzerovať?**  
Riadkovú inzerciu prijíname  
po telefonickom dohovore  
0905 273 414 - Olga  
0905 273 416 - Vladá  
iba osobne v redakcii PN.  
Platba v hotovosti.

**HĽBKOVY TEPUJEM** Kärcherom. Tel.: 0903 036 620

**KÚPIME** - byt v Petržalke, aj zadlžený. Tel.: 0917 708 319

**JÁN POLÁK** - vodoinštalácie, údržba. Tel.: 0905 627 321

**GLAZÚROVANIE VANÍ**  
Tel.: 0905 983 602

**PRIJMEME** upratovačky. Tel.: 0903 467 220

**PRIJMEME** mužov na zimnú údržbu. Tel.: 0903 467 220

[www.svadobne-etikety.sk](http://www.svadobne-etikety.sk)

## ♥ Zosobášili sa

## Matričný úrad Bratislava-Petržalka

3. 12. 2016

Slavko Bučko - Monika Halinkovičová

10. 12. 2016

Pavol Cibulka - Barbora Maťová

## Uvítali sme do života

V sobotu, 10. decembra, sme slávnostne uvítali do života tieto deťičky:

Krištof Čačák, Zoé Alexis Fuseková, Michal Zelenák, Marco Sipos, Adela Zsigová, Dávid Polkabla, Linda Regináčová, Jakub Drusánek, Filip Dirga, Monika Fajkošová, Sára Duč-Anciová, Dominik Ščigulinský, Michal Kměto, Sára Búryová, Leonard Lukačka, Lucas Vorel, Vincent Procházka, Veronika Parma Amirtha Falatová

## Spomienka

16. 1. uplynie 10 rokov, čo nás navždy opustil náš milovaný manžel, otec a starý otec

**Václav HLOŽEK** vo veku 57 rokov.

Tí, čo ste ho poznali, venujte mu, prosím, tichú spomienku.

ďakujeme

## STUDIO BELLANI

Hrobákova 7 (prízemie)

## KADERNÍCTVO

Objednávky: Janka • 0903 191 885  
Katka • 0905 156 765

## KOZMETIKA NOVINKA!

3D mihalnice ..... 50 €  
Permanentný make-up obočia ..... 90 €  
Objednávky: Ľubka • 0907 556 758

Otvorené: pondelok - piatok 9.00 - 19.00 h,  
sobota 8.00 - 13.00 h, iba na objednávku



**26. 1.**  
19:00 / štvrtok

**Caveman**

Výnimočná česká one man show

**28. 1.**  
17:00 / sobota

**Šialené nožničky**

Najúspešnejšia detektívna komédia na svete!

**5. 2.**  
17:00 / nedel'a

**Podfuk**

M. Majesky, M. Labuda ml. Nikita Slovák a ďalší.

**6. 2.**  
19:00 / pond.

**Hľadá sa nový manžel**

Komédia plná originálnych nápadov. J. Pročko, Z. Tlučková a M. Labuda ml.

**12. 2.**  
17:00 / nedel'a

**O sexe prevažne nevážne** CZ

S mudr. Radimem Uzlem a pesničkárom Pepou Štrossem

**13. 2.**  
19:00 / pond.

**Lordi**

M. Kramár, J. Vajda a P. Šimun

**14. 2.**  
19:00 / utorok

**Beatles Valentín - The Backwards**

**19. 2.**  
17:00 / nedel'a

**Mandarínková izba**

M. Kramár, Z. Tlučková, P. Topoľský, B. Ondrejková

**22. 2. & 23. 2.**  
19:00 / streda

**Frida**

Zivotný príbeh malíarky Fridy Kahlo.

**26. 2.**  
17:00 / nedel'a

**Šialené nožničky**

Najúspešnejšia detektívna komédia na svete!

**wüstenrot Teatro**  
Bratislavské Hudobné Divadlo  
Generálny partner divadla  
**wüstenrot**  
STAVBE SPRENEJ | POSETENIE | ÚVODY

**JAN - FEB 2017**

**26. 3. Ondřej Brzobohatý**

**Predpredaj vstupeniek**  
Ticketportal  
pokladňa Teatro Wüstenrot  
Agentúra Kováčová

**Teatro Wüstenrot**  
Trnavské mýto 1  
831 04 Bratislava  
[www.gedur.sk](http://www.gedur.sk)  
gedur@gedur.sk  
02/50 22 87 39.



Fitnessland, Rovnianskova 15

[www.fitness-land.sk](http://www.fitness-land.sk)

**novinka**  
**Spaľovanie tuku**  
**infračerveným žiareniom**



Kombináciou infračerveného žiarenia  
a pohybu dochádza k rýchlejsiemu úbytku tukových zásob  
v tele. **30 minút tréningu na prístroji**

**SUN 400XL** sa vyrovňa behu na **30 km**. Infračervené  
žiarenie napomáha tiež k ošetroníu pokožky.

**objednávky na tel. č. : 0915525462**

**www.DomacaRehabilitacia.sk**  
0903 246 167  
už od 17€

**FOTOGRAFOVANIE**

fotoateliér v Bratislave  
svadby - deti - oslavy

0905 623 012 • [fotograf-svadba.sk](http://fotograf-svadba.sk)

**OPTIKA - Váš optik Peter Svrček**

Osuského 44, Bratislava Petržalka

Otváracie hodiny: Po - Pi 10 -18,30 h. · So: 9,30 - 12,30 h.

**PONÚKAME VÁM PRI PRÍLEŽITOSTI  
NÁSHO 19. VÝROČIA**

**35 % ZĽAVU NA OKULIAROVÝ RÁM,**  
PRI ZHOTOVENÍ OKULIarov  
PODLA VAŠICH POŽIADAVIEK OD 39 €

**MY SA O VÁS STARÁME**





## Mikuláš daroval sladkosti, Petržalčania vzácnú krv

Petržalská rozrastajúca sa darcovská rodina sa na deň Svätého Mikuláša stretla dobre naladená a s úsmevom na tvári na Osuského ulici.

**Už** tradične ich privítali starosta Vladimír Bajan, petržalský Mikuláš (nezabudnuteľný a jedinečný Janko Meleg) a pracovníčky sociálneho oddelenia, ktoré sa obetavo starali o pohodlie darcov, ich pitný režim aj výdatnú desiatu po darovaní krvi.

Aj napriek meškaniu mobilnej transfúznej stanice štyridsiatka darcov v dobrej nálade vytrvala



a prispela približne 15 litrami tejto vzácej tekutiny. Mikuláš každému darcovi nadelil pri od-

chode sladký balíček a s našimi mestskými policajtmi, ktorí prišli darovať krv aj na-



dňového festivalu Dni Petržalky 2017.

*Michaela Platznerová*

## V plavárni sa už aj najete

Obdobie pred vianočnými sviatkami je v petržalskej plavárni plné noviniek.

Predovšetkým už funguje tak dlho očakávaný bufet. V jeho ponuke je najmä veľa ovocia a zeleniny, jeho súčasťou je aj smoothie bar. Na výber sú rôzne druhy šalátov, ku ktorým si môžete dať aj mäso na niekoľko spôsobov. Ak nemáte chut' práve na šalát, môžete si k mäsu

dať aj inú prílohu, prípadne si svoje menu nakombinovať podľa vlastnej chuti. Bufet je otvorený v rovnakom čase ako plaváreň.

Ďalšou dobrou správou je, že v plavárni si už môžete kúpiť permanentky na budúci rok. Stojí 100 eur a ich reálna hodnota je 110 eur, ktoré môžete

v plavárni minúť. Permanentka slúži v podstate ako peňaženka – koľko eur na jeden vstup miniete, tolko sa vám

z nej odráta. Čiže - môže z nej čerpať jedna osoba, ale aj viaceré naraz, permanentka je prenosná, takže ju môžete komukoľvek požičať. A ak ju nestihnete miňúť celú, sumu, ktorá na nej zostane, si môžete presunúť do ďalšieho roka.

*(tod)*

### Plaváreň počas sviatkov

- V pracovné dni bude otvorené od 6.00 do 22.00 h
- 26. 12. a 6. 1. bude otvorené od 8.00 do 20.00 h
- Zatvorené bude: 24., 25., 31. decembra a 1. januára

## Betlehemskej svetlo spolupatričnosti

Tradíciu Behlehemského svetla k nám z Rakúska po roku 1990 priniesli skauti. Tento plamienok ohňa z betlehemskej baziliky Narodenia Pána je symbolom spojenia s posvätným miestom narodenia Ježiša Krista. A v Petržalke je od minulého roka aj symbolom ľudskej spolupatričnosti.

„Naše susedské odpaľovanie Betlehemskej svetla vzniklo minulý rok. Uvedomila som si, že mnohí z nás nemajú možnosť odísť skôr z práce, aby si stihli do 14. hodiny odpáliť Betlehemskej svetlo v pobočke Miestnej knižnice Petržalka,“ hovorí Jana Obrčianová. „Poprosila som preto o spoluprácu rodičov, ktorí spolu s deťmi odpálili Betlehemskej svetlo v knižnici a prenesli sme ho v lampášoch do nášho dvora. Pozývame susedov, Petržalčanov, zo širokého aj blízkeho okolia do vnútrobloku ulice Farskeho 4-8 a Černysevskeho, v predvečer Štedrého, 23. 12., medzi 16. až 20. hodinou. Odporúčame doniesť si lampášik alebo sklenený pohárik, aby si svetlo kahančeka ochránili pred vetrom.“

*(md)*

## Prilepšenie na Vianoce

Tak, ako každý rok, aj tento rok bude oddeľenie sociálnych vecí petržalského mestného úradu rozhodnutím starostu Vladimíra Bajana vyplácať Petržalčanom, ktorí to najviac potrebujú, mimoriadny vianočný príspevok formou nákupných poukážok.

Najcastejším kritériom na vyplatenie tohto príspevku je zdravotný stav. Spolu bude vianočná dávka rozdelená medzi 190 občanov a rodín. Celkovo je na túto mimoriadnu dávku vyčlenených 14 000 eur.

*(red)*



## Petržalka oceňovala učiteľov

Tento rok je to už po štvrtýkrát, čo petržalský starosta Vladimír Bajan oceňoval pedagogických zamestnancov petržalských základných a materských škôl za mimoriadne výsledky v ich pedagogickej činnosti za rok 2016.

**T**áto tradícia je o to vzácnejšia, že impulz k jej realizácii dal práve pred štyrmi rokmi Vladimír Bajan.

Tento rok si ocenenie odneslo 7 pedagógov, ktorí svojou činnosťou a majstrovstvom, nielen v tomto, ale aj v predchádzajúcich rokoch prispievali k rozvoju našich základných a materských škôl a tým aj k rozvoju našej mestskej časti.

### Ocenení pedagógov:

Tibor Daráz, ZŠ Gessayova 2, Elena Smoláková, ZŠ Hollíčka 50, Helena Marczelová, dlhé roky pôsobila ako učiteľka, v súčasnosti je zástupkyňou riaditeľky školy, ZŠ Nobelovo nám. 6, Jaroslav Caban, ZŠ Pankúchova 4, Štefan Molota, ZŠ Prokofievova 5, Sylvia Jánosiková, MŠ Röntgenova a Iveta Štepanovská, MŠ Pifflova.

(tod)  
foto: (mp)

## 30 rokov pomáhame deťom

Tento rok, 1. októbra 2016, uplynulo 30 rokov od založenia Obvodnej pedagogicko-psychologickej poradne, dnešného Centra pedagogicko-psychologickej poradenstva a prevencie so sídlom na Švabinského ulici.

**T**ridsať rokov je v živote človeka vek, v ktorom má dostatok odborných skúseností, silu a elánu skúšať niečo nové, bojať s výzvami, ktoré prináša život. V živote inštitúcie je to aj čas pohliadnutia sa a hodnotenia.

Pri našej činnosti o to viac, že ponúkame pomoc tým najzraniteľnejším – našim deťom. Už tridsať rokov sme tu hlavne pre deti, ich rodičov a ich pedagógov. Spoločne sa snažíme nájsť riešenia

v ťažkostiah týkajúcich sa osobnostného a vzdelávacieho vývinu, sme nápadomocní v otázkach výchovy, spoločne hľadáme možnosti optimálneho zaštolenia detí, ako aj ich optimálneho profesijného nasmerovania.

Prvé roky našej existencie sme prežívali v bytových priestoroch na Gwerkovej ulici. Od roku 1992 sme dostali samostatnú budovu na Hrobárovej ulici. Tým sa vytvorili podmienky pre rozší-



## ... najmä veľa zdravia

Tieto slová boli mottem celého stretnutia petržalských seniorov. Dom kultúry Zrkadlový háj bol plný do posledného miestečka, zišlo sa tu 170 jubilantov, ktorí sa v týchto dňoch dožívajú 75 rokov a viac. Boli medzi nimi šiesti, ktorí oslavili už deväťdesiatku a dokonca aj jeden, ktorý má 95.

**S**tretnutie jubilantov, na ktorom sa gratuluje, znejú slová vdaky a úcty, má v Petržalke dlhorocnú tradíciu. Dvakrát za rok (pred letom a pred Vianocami)

ho organizuje oddelenie sociálnych vecí MÚ. „Chcem sa vám podakovať za to, ako ste svoje skúsenosti a lásku odovzdávali a stále odovzdávate ďalším ge-

neráciám, že vám nie je ľahosťajné, kde a v akom prostredí žijete a neváhajte priložiť ruku k dielu. Som rád, že žijete práve v Petržalke. Tešíme sa ale, že seniori, a špeciálne tí naši, petržalskí, rozhodne dnes nepatria do starého železa, že im vitalitu a chuť do života môžu závidieť aj oveľa mladší. Všetkým vám z celého srdca želám najmä veľa, veľa zdravia, veľa radosti zo života a zo

## VÝMENA

stúpačkových rozvodov  
kanalizácie, vody a plynu  
v bytových domoch

Realizácia 13 bytov nad sebou za 1 deň!



pred výmenou



po výmene

FRIVAN, s.r.o., Komenského 28, 083 01 Sabinov, tel.: 0915 919 000

<http://www.frivan.sk/>

**EUROSTAV  
SLOVAKIA**

1. mája 65  
014 01 Bytča  
tel.: 041/5522234

Realizujeme komplexnú obnovu budov s cieľom znížiť ich energetickú náročnosť.

- zlepšenie technického stavu budovy,
- zníženie prevádzkových nákladov,
- predĺženie životnosti budovy,
- zvýšenie trhovej hodnoty



Beňadická 20-22

Máme mnohoročné skúsenosti, odbornú spôsobilosť, licencie. V rámci komplexnej obnovy Vám ponúkame tieto služby:

- návrh vhodných technických riešení,
- vypracovanie projektovej dokumentácie, príprava podkladov pre stavebné konanie,
- Statické posúdenie objektu,
- energetický audit domu,
- odstránenie systémových porúch bytového domu,
- sanácia obvodového plášťa ešte pred zateplením,
- samotné zateplenie obvodového plášťa,
- sanácia balkónov a lodžií vrátane opravy/výmeny zábradlí, hydroizolácie a dlažby,
- rekonštrukciu a zateplenie strechy,
- výmenu otvorových konštrukcií – okien a dverí (vstupné brány),
- vyregulovanie/doregulovanie vykurovacej sústavy,
- úprava interiérov – obklady, dlažby, malby, nátery,
- originálne farebné riešenie,
- poradenstvo v oblasti financovania obnovy domu,
- energetická certifikácia,
- záručný aj pozáručný servis



Beňadická 12-14



Starhradská 18

Kancelária:  
Toryská 7  
821 07 Bratislava  
tel.: 0911 090 516

[info@eurostav-slovakia.sk](mailto:info@eurostav-slovakia.sk) • [www.zatepli-to.sk](http://www.zatepli-to.sk)

renie našej činnosti. Stali sme sa moderným pracoviskom, ktoré flexibilne reagovalo na potreby riešenia nových fenoménov, ktoré priniesli spoločenské zmeny – najmä drogovú závislosť a nezamestnanosť. V roku 1994 pri Pedagogicko – psychologickej poradni bolo založené Občianske združenie Pomoc ohrozeným deťom, ktorého vznik zintenzívnil prevenciu drogovej závislosti.

V spolupráci s ďalšími odbornými a kultúrnymi inštitúciami sme sa podieľali na vzniku projektu Protidrogového fóra.

V rokoch 1992 – 1995 sme sa spolu s Úradom práce, podieľali na vedení Klubu nezamestnanej mládeže.

Ako jedno z prvých pracovísk sme už v roku 1995 mali zriadenú telefonickú Linku pomoc pre deti a rodičov. Aj touto formou sme boli nápmocní pri riešení výchovných, osobnostných a vzťahových



problémov. Na pôde vtedy Pedagogicko – psychologickej poradne sa rozvíjala činnosť v oblasti dobrovoľníctva. Tím dobrovoľníkov tvorili predovšetkým študenti psychológie, pedagogiky a sociálnej práce. Opäť sme boli medzi prvými, ktorí realizovali peer – programy (preventívne rovesnícke programy) pre žiakov základných škôl. Boli to programy v oblasti prevencie násilia, drogových závislostí, sexuálnej výchovy a emocionálnej zrelosti.

Na pôde Poradne sme pracovali so skupinami detí, ktoré mali problémy v správaní a pre tieto deti organizovali letné pobytové tábory.

Intenzívna spolupráca bola už vtedy rozvinutá s tretím sektorm – občianskymi združeniami, ktoré sa venovali práci s deťmi, ich voľnočasovým aktivity a venovali sa tiež problémovým deťom a rodinám, ktoré sa ocitli v ťažkostiach. Stali sme sa súčasťou Komunitnej nadácie Petržalka. Rozvinula sa spolupráca

s Petržalskými novinami, kde sme mali pravidelnú rubriku, v ktorej sme rozoberali rôzne otázky spolužitia detí a rodičov.

Od začiatku našej existencie sme intenzívne spolupracovali s materskými a základnými školami obvodu Bratislava 5 – teda nielen Petržalky, ale aj Rusovce, Jánovce a Čunovo.

Výpočet všetkých našich odborných aktivít je za 30 rokov široký a nie je možné všetky vymenovať. Určite však môžeme úprimne povedať, že najkrajšou odmenou za našu prácu je, keď vidíme našich klientov napredovať, zbavovať sa nánosov nálepky nezvládnutého či neschopného dieťaťa. Samozrejme, pozitívne výsledky by sa dosahovali ľahko bez aktívnej pomoci a spolupráce rodiny a školy, ktorú dieťa navštěuje.

*Miloslava Fellegiová,  
riaditeľka  
foto: autorka*

*svojich najbližších,*" povedal na stretnutí petržalský starosta Vladimír Baján.

Medzi gratulantmi nechýbali ani poslankyne Ol'ga Adamčiaková a Ivana Antošová a vedúca oddelenia sociálnych vecí Alena Halčáková. O dobrú náladu sa postarala skupina Eva Band, zložená tiež zo seniorek.

(sv)  
foto: archív MČ



## VIANOČNÝ KONCERT ADOREMUS A WARCHALOVCI

pod záštitou Bratislavského arcibiskupa metropolitu Mons. Stanislava Zvolenského.

Prijmite pozvanie na Vianočný koncert umeleckých telies ADOREMUS a WARCHALOVCI, ktorý sa uskutoční 26. decembra 2016 v Katedrále sv. Martina v Bratislave o 15:00.

Pod vedením dirigenta Ewalda Danelia a zbormajstra Dušana Billa uvedú vianočný slovenský klenot – známe, zľudové dielo Jozefa Halmu „Radostná zvest“, v úprave Dušana Billa pre miestaný zbor a orchester. Príbeh príchodu Kráľa ľudských sŕdc v mnohorakej a rozmanitej podobe zvestujú vianočné koledy. V programe koncertu nebude chýbať ani inštrumentálne dielo, ktoré svojim naturelom zdôrazňuje a spŕtomňuje atmosféru Vianoc – známe Concerto grosso g mol č. 8 op. 6 Fatto per notte di Natale / Na Božie narodenie od Arcangela Corelliho. Neopakovateľnú atmosféru svätej noci, ktorá vyzýva ľudské duše k stíšeniu a prijatiu večne živej správy o Narodení, obohatí v závere koncertu obľúbená Grúberova Tichá noc. Vrámcí koncertu sa uskutoční prezentácia CD albumu RADOSTNÁ ZVEŠT.

Vianočná hudba interpretované v autentickom, monumentalnom sakrálnom priestore ponúka nevšedný, jedinečný umelecký zážitok a zaisté obohatí Vaše prežívanie sviatočného dňa.

Vstupné 6 €. Predpredaj vstupeniek v sieti TICKETPORTAL.



OPTIKA  
OPTIK-PROMINENT s. r. o.  
prevádzka GERCENOVA 4,  
Bratislava - Petržalka - Korzo.

## OPTIKA

### ŠIROKÝ SORTIMENT OKULIAROVÝCH RÁMOV AJ PRE DETÍ (AJ SILIKÓNOVÉ)

- Značkový tovar za AKCIOVÉ CENY.
- Vyšetrenie zrakovej ostrosti očným lekárom ZADARMO (pri kúpe okuliarov). Tel.: 0911/237 232
- Zľavy od 10 – 70 %.
- AKCIA na multifokálne okuliarové šošovky: - 20 %, -50 % a jeden páár (Varilux) zadarmo – pri zakúpení okuliarov.

Môžete navštíviť aj našu prevádzku Optik-prominent s. r. o., Odborárske nám.1, (Starý Avion) Bratislava – Staré mesto.

[www.optikavion.sk](http://www.optikavion.sk)  
[e-mail: prominent@chello.sk](mailto:prominent@chello.sk)





## Deň otvorených dverí

Školský klub detí pri Základnej škole Gessayova 2 je známy v širokej verejnosti organizovaním svojich rôznorodých celoklubových podujatí.

O tom, že škola nie je postrach, sme sa mohli presvedčiť v jednu zaujímavú sobotu. A čo sa udialo? Profesionálny tím vychovávateľiek ŠKD prípravil možno pre niekoho tradičné, ale pre nás netradičné sobotňajšie popoludnie, ktoré sa nieslo v sprievodných podujatiach:

- burza oblečenia
- pexesový kráľ; skúška pozornosti, sústredenia v jednotlivých turnajoch, kde súťažili deti s deťmi, rodičia s deťmi a napokon rodičia s rodičmi
- Moja mama peče lepšie ako tvoja, prezentácia, ochutnávka, výmena receptov a zároveň inšpirácia na vianočné pečenie, volba kráľovnej pečenia
- tvorivá dielnička, do ktorej sa zapojili rodičia s deťmi a svojimi šikovnými rukami vytvorili jedinečné vianočné dekorácie

Atmosféra podujatia bola plná harmónie, spolupatričnosti, úcty a priateľských rozhovorov. Posedenie pri voňavom čaji, čokoláde, kávičke a chutných koláčikoch v nás zanechalo pocit, že takéto podujatie si radi zopakujeme.

*Alena, foto: autorka*



## Štyri cesty k jednému cielu

Slovensky, maďarsky, bulharsky i nemecky vítali posledný novembrový štvrtok deti hostí na prezentácii projektu Cesty priateľstva. A ako sa u priateľov patrí, prichádzajúcich vitali chlebom a soľou. Bulharským chlebom, pretože celý projekt organizovalo Občianske združenie Priateľov Bulharskej školy Christa Boteva v Bratislave.

**Radostina Doganova:** „Naše občianske existuje od roku 2002. Hlavnou myšlienkovou jeho založenia bolo podporiť a organizovať aktivity, ktoré by pomohli našim deťom, žijúcim na

Slovensku, aby sa zoznámili s bulharskou kultúrou a tradíciami. Už desať rokov realizujeme kultúrno-vzdelávacie projekty pre deti a mládež aj pre dospelých. Časom sme si uvedomili, aké je dôležité prava-

covať nielen s deťmi bulharského pôvodu, ale aj s deťmi iných národností na Slovensku - deti slovenského, nemeckého, maďarského a iného pôvodu. Ale aj pedagógov madarského a nemeckého pôvodu... Taktôto sa zrodila aj základná myšlienka projektu Cesty priateľstva. Základnou myšlienkovou projektu je prostredníctvom spoločných tvorivých činností vytvoriť kultúrne mosty medzi národnostnou väčšinou a uvedenými národnostnými menšinami na Slovensku.“

Do projektu sa zapojili deti a pedagógovia z Bulharskej materskej školy na Záporožskej ulici, Nemeckej materskej školy na Palisádoch, Materskej



školy na Lietavskej a Maďarskej materskej školy na ulici 29. augusta. Projekt sa skladal zo štyroch workshopových aktivít. Bulharská škôlka predstavila veľkonočné zvyky, slovenská ľudové tradície na jar, maďarská dožinkové slávnosti - Sviatky zberu úrody a nemecká tradícia na Sviatok sv. Martina.

**R. Doganova:** „Projekt Cesty priateľstva je zameraný na interkultúrny dialóg a vzájomné porozumenie medzi deťmi rôzneho národnostného pôvodu v Bratislave. Hlavnou myšlienkovou projektu je zblížovanie medzi národnostnými skupinami a spoznávanie kultúrnych tradícií všetkých účastníkov projektu. V súčasnosti je potrebné zamerať sa na výchovu detí k vzájomnej tolerancii a porozumeniu voči iným etnickým skupinám obyvateľstva. Je dôležité podchytiť problematiku vzájomného rešpektu v najmladšom veku, aby v budúcnosti vyrástla generácia, ktorá sa bude aktívne zúčastňovať na procese vytvárania etických zásad multikultúrneho európskeho spoločenstva.“

*Michaela Dobríková  
foto: Jakub Šteinecker*



## Šarkaniáda na ihrisku

Aj keď sa už na našej Základnej škole Černýševského 8 v plnom prúde pripravujú vianočné aktivity, predsa len sme si našli jedno krásne popoludnie a pozvali sme našich žiakov a rodičov na školské ihrisko, aby prevetrali svojich Šarkanov.

V ten deň bola dobrá priateľská kombinácia slnko – vietor. Deti boli nadšené, čo všetko dokáže ich šarkan vo vzduchu – krútiť sa, vrťať chvostom, ale aj ľahko sa zamotať či zostať visieť na strome. Spotení ockovia

robili, čo bolo v ich silách, aby ich šarkan vzlietol čo najvyššie a mamičky mohli za ten čas prehodiť pári slov s učiteľkami. Deti si pochutnali na teplom čajíku a keksíkoch. Aj keď sa už zvečerievalo, mnohým sa

vôbec nechcelo spustiť svojho šarkana a ísť domov. Veď o rok sa stretneme zas, už na našom 10. ročníku Šarkaniády.

*Monika Pethöová,  
učiteľka ZŠ, Černýševského 8,  
foto: autorka*



## O ľudskej múdrosti

Netradičný slávnostný deň zažili prváci zo ZŠ Nábelovo námestie. V školskej knižnici sa uskutočnila slávnostná imatrikulácia – prijatie prvákov za čitateľov knižnice, ktorí si pre nich pripravili spolužiaci z 3.A pod vedením pani učiteľky Ivety Uhrinovej.

Budúcich čitateľov privítali dve rozprávkové postavy Šípková Ruženka s Kocúrom v čičmách a predstavili sa im hádankami. Rozprávkovou bránou prešli prváci do "čarovnej miestnosti," v ktorej sa ukrýva ľudska múdrost i magický kameň mudrcov.

Prvákov navštívili i kamaráti písmenká s prvou úlohou: povedať slabiku alebo slovo na uvedené písmenko. Kocúr v čičmách zadal prvákom druhú zábavnú úlohu: uhádnuť hádanky o rozprávkových postavách. Správnu odpoveď odmenila Šípková Ruženka sladkosťou. V tretej úlohe mali nájsť rozprávkovú postavu a vytvoriť správnu dvojicu. Prvákom sa podarilo splniť všetky pripravené úlohy.

A nastala túžobne očakávaná chvíľa - slávnostné poslavanie žiakov 1.B za čitateľov školskej knižnice a odovzdávanie čitateľských preukazov. Prijatie do cechu čitateľského vykonali známe rozprávkové



postavičky čarownou vetou: „*Pasujem tă za nového čitateľa školskej knižnice!*“ Preukazy čitateľov im odovzdali rozprávkové zvieratká - žabka Skákaj-labka a vľčik Tlčík. Na záver si pasovaní čitatelia prevzali od písmeniek obrázky rozprávkových postáv a sladké odmeny.

Prváci zvládli svoj slávnostný deň v školskej knižnici na veľkú jednotku. Ich usmievavé tváričky žiarili šťastím a z milej akcie odchádzali s nezabudnuteľnými zážitkami.

**Iveta Uhrinová  
koordinátorka  
pre školskú knižnicu**

- **RUČNÝ PRACOVNÍK** - zimná údržba, ručné dochúškanie chodníkov, námestí (od 600 € netto)
- **VODIČ na sypač „C“** - vozidlo nad 3,5 t sypače, platná KKV (1 000 € netto)
- **ZÁHRADNÍK** - vyučený v obore (od 700 € netto)
- **PILČÍK** - preukaz + vodičský preukaz „B“ výhodou (od 700 € netto)
- **MECHANIK** - nákladných vozidiel (od 900 € netto)

## NÁSTUP IHNEĎ, UBYTOVANIE ZDARMA

údržba ciest, komunikácií a zelene BA  
**0948/721 409**

## ZELENÁ LINKA

PODNETY, POSTREHY A NÁVRHY

V oblasti čistoty a životného prostredia v mestskej časti Bratislava-Petržalka môžete označiť prostredníctvom „zelenej linky“ **02/ 63 820 158**. Informácie o MP VPS nájdete na stránke [www.mpvps.sk](http://www.mpvps.sk)

**SECONDHAND**  
DAMSKE, PÁNSKE, DETSKÉ ODEVY, DOPĽNKY  
AŽ DO VIANOC

**50%**

KASL

ROVNIAKOVÁ 9  
10:00 - 19:00 CEZ TYŽDEN  
9:00 - 13:00 SOBOTA

**OK Clean**  
PROFISSIONÁLNE ČISTENIE A PRANIE KOBERCOV  
KOMPLETNÝ SERVIS A STAROSTLIVOSŤ O KOBERCE  
ODVOZ - DOVOZ - ZDARMA  
nad 6 m<sup>2</sup>, pri nákupe nad 40,- Eur

TEL.: 0949 111 630  
ZBERNÉ MIESTA : [WWW.OKCLEAN.SK](http://WWW.OKCLEAN.SK)

## Daniel Hůlka prichádza ako kráľ Šalamún

Muzikál *Sibyla, kráľovná zo Sáby* mal svoju premiéru 17. marca 2016 v pražskom divadle Hybernia. Ani nie po roku od svojej premiéry sa muzikál presunie na jediné exkluzívne predstavenie do bratislavskej Incheby, v ktorej budú mať diváci možnosť vidieť v hlavnej úlohe kráľa Šalamúna speváka Daniela Hůlku.

*Do Bratislavu ste nám priniesli novinky...*

★ Áno, prišli sme vám oznamovať, že 15. februára 2017 zavítame do bratislavskej Incheby s novým muzikálom *Sibyla*, ktorý napísal Miro Procházka a ja hrám postavu kráľa Šalamúna. Muzikál je veľmi pekný, zaujímavý, s množstvom pekných tanec-

níc a speváčok (úsmev), tak vás pozývam.

**Šalamún je stelesnením múdrosti....**

★... celý ja (smiech). Miro mi to napísal presne na telo. Užasný je aj v tom, že debatuje s účinkujúcimi, keď som ho poprosil, že by to chcelo dopísat ešte jednu finálovú

piešeň, ktorý by to celé vygradovala, on ju napísal.

**Pre našu generáciu ste symbolom Draculu, ako sa vám žije s touto nálepkou?**

★ Dobre. Keď som bol mladší, aj mi to prekážalo, že som len Dracula. V súčasnosti som na túto rolu veľmi pyšný, pretože muzikál je úžasný, najlepší, v akom som kedy hral.

**Je možné, že sa po premiére Sibily stanete na 20 rokov Šalamúnom?**

★ Po Draculovi ďaleko, ale musím povedať, že podľa postavy a toho, ako skvelo mi táto úloha sadla, sa Šalamún Draculovi minimálne vyrovňa.

Ak ešte nemáte tip na viačnočný darček, odporúčame lístok na toto predstavenie.

**www.muzikalsibyla.sk** **www.ticketportal.sk**

**SIBYLA**  
KRÁĽOVNA ZE SÁBY

**INCHEBA hala C Bratislava, 15. február 2017 o 19.00h**

**V hlavných úlohách: Daniel Hůlka, Eva Burešová, Ilona Csáková a ďalší ...**

**Pražský muzikál s velkolepou výpravou  
s jediným exkluzívnym predstavením v Bratislave.**

**15. februára 2017 - Incheba**

**NOVOOTVORENÁ  
ZUBNÁ AMBULANCIA**

**STROMOVÁ 16, KRAMÁRE**  
prijíma nových  
pacientov bez bolesti  
a bez čakania

**tel.: 0905 662 407**  
[www.simkovicova.sk](http://www.simkovicova.sk)



## Výnimočná minirampa

**B**ývalá kotolňa školy na Vranovskej ulici v Petržalke sa pýši minirampou už dlhšie. Chýbalo pári vylepšení, ktoré boli doladené, a priestor tak teraz ponúka

ozaj kvalitné zázemie. Nazvime to kvalitným športoviskom so sociálnym zariadením, šatňou, kvalitným ozvučením a ešte lepšou minirampou. Premenu k lepšie-

mu sme pokrstili tak, ako sa patrí - skateboardingom. Prišli jazdci z rôznych kútot Slovenska. Počas akcie zúčastnil priestory minirampy fotograf Braňo Poláček.

Svojou tvorbou vyzdobil steny niekoľkými fotografiemi. Na doske sa preháňali mená ako Lukáš Mihalec, Braňo Moravčík, Martin Chominec, Drewko, Kučo a ďalší. Chlapci svojimi trikmi potvrdili, že minirampa je svojou kvalitou ozaj výnimcočná. Pre niektorých náročnejšia, pre iných ľahšia. Každopádne sa bolo na čo pozerat i keď od začiatku nám bolo všetkým jasné, kto si odnesie vecné ceny. Prvenstvo si vybojoval so svojou trikovou zásobou Lukáš Mihalec. Druhý v poradí skončil Braňo Moravčík a tretí Marin Chominec. Chalanom gratulujeme! Divákom ďakujeme za návštevu a podporu. Rovnako tak ďakujeme mediálnym partnerom, SOŠ technická za skvelú spoluprácu a BSK za finančnú podporu výstavby.

**Marek Janoušek**  
foto: Braňo Poláček

## Beňuš v desiatke

**V**najlepšej desiatke na očenie slovenský Športovec roka 2016 figurujú tri ženy a osem mužov. Medzi nimi je aj Petržalčan a vodný slalomár **Matej Beňuš**, ktorý na OH v Riu získal striebornú medailu. Vítaz ankety v kategórii jednotlivcov vzíde z desiatky (podľa abecedeného poradia) Matej Beňuš (vodný slalom), Dominika Cibulková (tenis), Marek Hamšík (futbal), Marián Hossa (ľadový hokej), Peter Sagan (cyklistika), Štefan Svitko (motorizmus), Ladislav Škantár, Peter Škantár (vodný slalom), Matej Tóth (atletika), Veronika Velez-Zuzulová (zjazdové lyžovanie) a Petra Vilhová (zjazdové lyžovanie). Výsledky ankety Klubu športových redaktorov SSN vyhlásia vo štvrtok, 22. decembra večer v novej budove SND pred kamerami RTVS, ktorá pripraví z akcie 80-minútový priamy prenos na Jednotke so začiatkom o 20.20 h. (mv)

## V Renvire zriadili chránenú dielňu

**S**tať sa o druhých a o prostredie, v ktorom žijeme, je od počiatku našou ideou. V Renvire sme založili chránenú dielnu pre ľudí so zdravotným znevýhodnením - pre ľudí skvelých a šikovných, ktorí nedostali príležitosť, hoci v živote prekonali viac prekážok ako mnohí z nás. V Renvire vy-

tvorili veselú partiu a my sa im snažíme vytvárať podmienky, aby v práci u nás našli zmysluplnú činnosť.

Za spoluprácu ďakujeme občianskemu združeniu Tenenet, Centru sociálnej a pracovnej rehabilitácie na Mokrohájskej ulici, ochotným pracovníčkam Úradu práce sociálnych vecí a rodí-

ny a, samozrejme, mestskej časti Bratislava – Petržalka

Renviro je bezplatný osobitný systém zberu PET fliaš, ktorý obyvateľom prináša pohodlné triedenie, platí za vyzbierané množstvá a zvyšuje úroveň recyklácie. Chcete zapojiť váš bytový dom? Volajte na 0908 120 850, či píšte na [info@renviro.sk](mailto:info@renviro.sk). Viac na [www.renviro.sk](http://www.renviro.sk).



## Rozprávka o splnených detských snoch

„... Je to rozprávka od najlepšej škôlky. Primaškôlky. Je to kamarátka všetkých detí. Ked' do nej vydete, pochváli sa vám tancom, piesňami i básičkami, ktoré vytvorila so svojimi deťčkami. Dokonca stvoriť i mňa. Čo o mne hovorí? Nikto nepozná tolko príbehov ako starý múdry Rozprávačko. To som ja. ...Pripravení? Rozprávka sa práve začína....“

Týmito slovami vítal rodičov, starých rodičov, súrodencov, priateľov a známych detí MŠ Iljušinova v DK Zrkadlový háj. MŠ Iljušinova v spolupráci so ZŠ Budatínska predstavila moderné digitálne vystúpenie o strategii hracej skrinie.

Nejednej mamine vyhľadala slza, keď videla svojho drobca na javisku. Úžasné tanecné choreografie boli doladené dokonalými kostýmami a rekvizitami. Sálou sa niesla príjemná predvianočná nálada, detská radosť a dojatie rodičov.

Pani riaditeľke Márii Králikovej, všetkým našim učiteľkám a zamestnancom MŠ Iljušinova patrí veľká vdaka za zážitok z krásneho večera, za čas, energiu a lásku, ktoré našim deťom venujú a za všetko, čo do nich vkladajú. Lucia Želinská,

za rodičov detí z MŠ Iljušinova

## LASEROVÉ OPERÁCIE SIVÉHO ZÁKALU

- + bez bolesti
- + bez ostrých nástrojov
- + základná operácia ZADARMO, kompletne hradená zdravotnou poisťovňou
- + nie je nutné doporučenie od lekára
- + termíny vyšetrenia aj operácie bez čakania

**Neovizia**  
Očná klinika Bratislava

Očná klinika Neovizia Bratislava  
mobil: 0911 345 110  
e-mail: [info@neovizia.sk](mailto:info@neovizia.sk)  
[www.neovizia.sk](http://www.neovizia.sk)



**VÝŠETRENIE sivého zákalu**  
v Neovizii LEN 20 eur  
Po predložení tohto kupúnu pri objednávaní sa do 31. 1. 2017



## MESTSKÝ PARK PETRŽALKACITY

Po rokoch núteneho čakania a príprav, investor Petržalka City, a.s. oživuje územie pri Chorvátskom ramene – medzi Rusovskou a Romanovovou ul., ktoré, najmä z dôvodu petržalskej električky nebolo možné až doteraz rozvíjať.

V tejto lokalite už investor vybudoval bytový dom ako jeden z architektonicky najvýraznejších objektov Petržalky.

Tentokrát, oproti, na druhom brehu ramena, začína svoje aktivity neobvykle veľkorysým spôsobom - investíciami určenými pre verejnosť s nekomerčným charakterom.

Vďaka tomu, že sa na riešení aktívne podielali všetci členovia komisie, ktorá investície v tomto území schvaluje – poslanci hl.mesta: námestníčka primátora L. Farkašovská, M. Greksa, O. Kríž, B. Kaliský a E. Pátoprstá a najmä vďaka predsedníčke komisie – námestníčke primátora I. Plšekovej a jej odhadlaniu zmeniť žalostné pasívny stav územia v prospech občanov, vybuduje Petržalka City pozdĺž celého Chorvátskeho ramena Mestský park ako súčasť idey Centrálneho parku Petržalky. Park vznikne postupne, vo fázach, podľa jednotlivých funkčných zón a po dokončení si návštěvníci budú môcť užiť oddych v ňom, vo forme cvičenia pri vode (Outdoor fitness), kultúrnych podujatí (Hyde park), regulovaného výbehu psov



a mnohých ďalších prvkov a častí, pričom v každej z nich bude možné obdivovať záhradnú architektúru, parkové umenie, umelecké artefakty, úžitkové prvky a pod., vo vysoko kultivovanej forme (obr.1).

Prvou fázu je Detský svet – časť určená pre zábavu, športovanie a oddych detí všetkých vekových kategórií na rozsiahlej ploche 0,5ha. Atraktívne hracie zóny a prvky sú zasadnené v prírode parku tak, aby boli zachované pôvodné, zdravé rastliny v maximálnej možnej miere, tie budú doplnené výsadbou kvalitných drevín (obr.2).

Bez spolupráce s vedením mestskej časti a starostom V. Bajanom, ktorý sa za tento zámer dlhodobo zasadzoval, by idea parku zostala iba na papieri. Teraz v príprave realizácie je zo strany mestskej časti príslub

veľmi pružnej kooperácie a podpory. Investor zahrнал do spolupráce taktiež občianske združenia ako je Petržalský okrášľovací spolok, Združenie domových samospráv a pod.

Po dokončení Detskej zóny parku chce Petržalka City vybudovať lávku cez Chorvátske rameno s ambíciou vytvorenia výnimočného architektonického prvku Petržalky, synergizujúceho atraktívne oddychové zóny na oboch brehoch ramena.

Postup prípravy a realizácie parku bude možné sledovať na internete a všetky dôležité informácie budú pravidelne uverejňované v Petržalských novinách.

# Úniková cesta – nie prekážková dráha!

Reč je stále o požiaroch.

Blčia však aj iné ohne.

Vo vzťahoch.

Pred dverami bytov. Požiarne zaťaženie (nezmerateľné) v ľudskom hneve, v susedskej bezmocnosti.



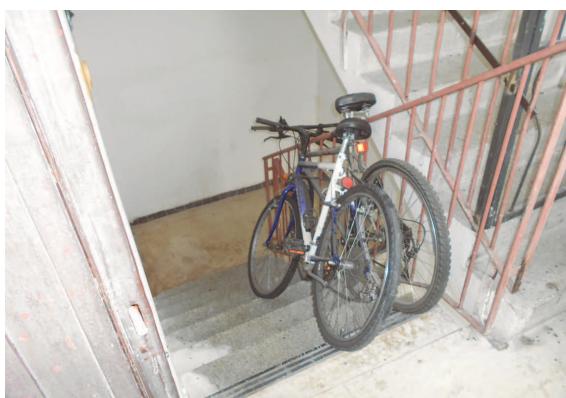
**N**a chodbe, schodisku, v spoločných priestoroch. Čo všetko tam je, stále sa hromadí a nedá sa toho zbaviť. Odložené, dožité veci. Haraburdie. Malé, veľké, obrovské nábytky, škatule, televízory, chladničky i počítače. Skládka odpadu pre jeden či viac bytov. Ale tu predsa nebývajú bezdomovci... Lebo také spôsoby poniektorí vlastníci či nájomníci bytov majú. Sú tu poličky s páchnucimi topánkami, teniskami, čižmami, o zábradlie opreté a uzamknuté bicykle, parkujúce detské kočiare. Tiež palice, bakule, čo si psisko v papuli dovliekol ako apart. Už len psia búda chýba. To, čo bolo po tri ročné obdobia na lo-

džiach, balkónoch, parapetoch, je po prvých mrazoch natrpané v teplom interiéri chodieb a schodísk: kvetináče, stromčeky, rozvetvené a popínavé rastliny. To všetko sa nachádza tam, kde je podľa protipožiarých zákonov úniková cesta. V mnohých petržalských panelákoch sa však zmenila na prekážkovú dráhu. Dá sa po nej preklučovať za svetla, potme hrozí úrazom. Čo potom, nedaj Boh! - v ohni, dyme, pálave, v zhone, v strachu? Akože to radia hasiči? V prípade požiaru zrýchleným krokom opustiť ohrozené miesta...

## Mastné sankcie

Takže aj preto hnevy, zvady v dome. Jedni sa cítia ohrození,

žiadajú od nespratníkov, aby „sajraju“ spred dverí svojho bytu odpratili tam, kam patrí. Späť, do bytu, do kočíkárne, pivnice či na skládku odpadu. Argumentujú, že priestor pred dverami bytov nie je súčasťou žiadneho bytu, byt sa začína až dverami, prekročením prahu. Pred ním, i keď len pol či meter štvorcový, je už spoločným priestorom bytového domu, najmä však, ako chodby, schodiská, schody, zábradlia, okenné výplne, parapety je súčasťou únikovej cesty. Stačí sa pozrieť do protipožiarnej dokumentácie, ktorú má, ba musí mať, každý bytový dom. Ibaže - darome. Tí druhí nič necítia. Ba sa tvária, že ani nevedia. Oni ale - chčú! Nie je ich málo, sú skôr prevahou v paneláku. V jednom z nich, trinásťpodlažnom (Lúky V), len na dvoch podlažiach neboli v chodbe, na schodoch, pred dverami žiadne prekážky na únikovej ceste. Pritom účet za ne nie je lacný, za nedodržanie protipožiarých predpisov (§§ 59 - 63, zák. č. 314/2001 Z.z. o ochrane pred požiarmi v znení neskorších predpisov) hrozí správcovi bytového domu



sankcia až 16 596 € a fyzickej osobe (vlastníkovi, užívateľovi bytu) za priestupok až do 331 €.

čo zaviedli takéto móresy“ Ani to iné - nie je v paneláku iné. Pred dverami bytov zvyčajne kadečo. Zrátajme prekážky, dvere, zámky - priam vzorová „bezúniková cesta“. Napokon, pred troma rokmi sme písali v PN o „zamrežovanej Petržalke“. Zvonka. Nič sa nezmenilo. Skôr pribudlo. Niekde je spoľahlivo zamrežovaná už i zvnútra.

**Aj preto fotografie na tejto dvojstrane. Bez slov. Aká má byť podľa protipožiarnych predpisov v bytových domoch úniková cesta, a aká nemá byť. Sú skutočné a sú to petržalské paneláky.**



## Z protipožiarnej legislatívy

- Úniková cesta je trvalo voľná komunikácia alebo priestor v stavbe alebo na nej, ktorá umožňuje bezpečnú evakuáciu osôb zo stavby alebo z požiarneho úseku ohrozeného požiarom na voľné priestranstvo alebo do priestoru, ktorý nie je ohrozený požiarom. (§ 51, ods. 1, vyhláška č. 94/2004 Z. z., ktorou sa ustanovujú technické požiadavky na protipožiaru bezpečnosť pri výstavbe a pri užívaní stavieb v znení neskorších predpisov)

- Vlastník bytového domu, spoločenstvo vlastníkov bytov a nebytových priestorov v bytovom dome a správca bytového domu je povinný zabezpečiť pri správe bytového domu plnenie ochrany pred požiarmi, ktoré sa týkajú spoločných časťí bytového domu a spoločných zariadení bytového domu ... označovať a udržiavať trvale voľné únikové cesty, únikové východy a zásahové cesty, nástupné plochy a prístup k nim, ako aj prístup k uzáverom rozvodných zariadení elektrickej energie, plynu, vody, k požiarneotechnickým zariadeniam na vyhlásenie požiarneho poplachu, požiarnym vodovodom a k zdrojom vody na hasenie požiarov; (§ 6 a s odkazom na § 5 písm. a) až c), zák. č. 314/2001 Z.z. o ochrane pred požiarmi v znení neskorších predpisov)

# Ad: Aby nehorelo a nebolelo

Pred mesiacom sme písali o nešťastných novembrových udalostiach v Bratislave. O troch požiaroch, jeden z nich s dvomi obeťami a viacerými zranenými obyvateľmi. Ohniskami boli paneláky v Dúbravke a Karlovej Vsi. Na článok prinášame reakciu jedného petržalského hasiča, jeho adresu máme v redakcii.

**„Je to už niekoľko mesiacov, čo som členom Dobrovoľného hasičského zboru (DHZ) v Bratislave. Vzhľadom na vek už na zásahy nechodom, ale z čias, keď som na ne chodil, mám smutné skúsenosti. A musím konštatovať, že čím dalej, tým viac pribúda ľudí, ktorí sú nezodpovední nielen voči sebe, ale aj voči svojej rodine a najbližšiemu okoliu, keďže sú tými, ktorých správanie je častou príčinou požiarov.**

*Požiar v bytovom dome je*

tragédiou. Ohrozenie tých, ktorí sú bezprostredne v ohrozenom priestore, ale i tých, ktorí sa v blízkosti požiaru nachádzajú, ale nesprávne reagujú. Moje skúsenosti potvrdzujú, že ak horí v susednom byte a ohrozená osoba je sama vo svojom byte, má v ňom zotrvať a skontrolovať, či sú zatvorené dvere jej bytu (nie však zamknuté!). Tie v prvých okamihoch chránia pred plameňmi a dymom z horiacoho susedného bytu. Ak horí byt o podlažie nižšie, treba skontrolovať, či sú poza-

tvárané aj všetky okná. Najmä však zatelefonovať na bezplatné telefónne číslo 150 alebo na tiesňovú linku 112!

Treba povedať svoje meno, priezvisko, miesto, kde je požiar (mesto, ulica, číslo domu, poschodie, ak má dom aj zadný vchod tak aj to, či horí byt od ulice alebo zo zadnej strany). Tiež nahlásiť, či je ohrozená osoba sama v byte, alebo je v ňom viac osôb (deti, staršie osoby, invalidné a pod.). Telefón neskladat dovtedy, kým o to nepožiadala operačný dôs-



ÚNIKOVÝ VÝCHOD



tojník, treba zostať na linke, lebo bude potrebovať aj ďalšie údaje. Napríklad, aké sú prístupové možnosti k objektu a ī. Operačný dôstojník sa určite zasa ozve, takže dovtedy určite nezaťažovať telefónnu linku iným hovorom.

**Zásada: Nepodlahniť panike.** Ono sa to ľahko hovorí, ale... Keď dorazia hasiči, treba im dať cez okno znamenie, kde sa v byte ohrozená osoba nachádza, napríklad vyvesiť uterák, osušku, plachtu alebo niečo podobné, no dobre viditeľné. Dnešná technika hasičských a záchranných zborov je na verysokej úrovni, takže sa netreba obávať ani prípadov, keď je potrebné evakuovať ohrozené osoby z vyšších poschodí cez okno. Po únikových cestách, ak nie sú zadymené splodinami horenia, treba opustiť ohrozený priestor zrýchlenou chôdzou - nikdy nie behom!!! (v strese, strachu, zhone možné potknutie, spadnutie a ī.)

**Dôležité - nepoužívať výťah!** (vypnutie elektrického prúdu je nevyhnutné)

Ak sa nedá opustiť byt, v ktorom je požiar, treba sa uzavrieť v miestnosti (dvere za sebou nezamykať), ktorá je čo najdalej od ohniska (nie však kúpelňa ani miestnosť WC) a dvere za sebou nezamykať.

(lcs)



Prienuku dymu môže zabrániť utesnenie dverí handrou, uterákom, plachtou. To podstatne - viditeľne upozorňovať, dávať cez okno znamenie, mávaním, vyvesením látky, že ste v konkrétnej miestnosti. Ide o dôležité znamenie aj pre prípad, že sa stratí vedomie. Pri pohybe v zadymenej miestnosti sa treba držať pri zemi, pretože splodiny horenia stúpajú dohora, tlačia sa k plafónu. Dýchať sa dá cez improvizované rúško - vlhká vreckovka alebo iná látka. Keďže v staršej panelákovej výstavbe v Petržalke nie sú klasifikované schodiská ako únikové cesty, preto ich nemožno zaťažovať zatarasovať akýmkoľvek väčšími či menšími predmetmi, vecami, najčastejšie nábytkom, bicyklami, kočíkmi, skrinkami na obuv a už vôbec nie kvetmi. Osvetlenie, aj núdzové, musí byť funkčné. Tzv. jopky na schodiskách nikdy nezaprávavať odloženými predmetmi, vecami, hasiči musia mať voľný prístup k požiaremu vodovodu - hydrantu, kvypínačom na vypnutie elektriny. To je len niekoľko praktických, ale nevyhnutných rád, ako možno v prvých okamihoch neštastia čeliť požiaru a jeho nebezpečenstvám."

Dvojstranu pripravil Rudolf Gallo, foto: autor

## Včera, dnes a zajtra (Petržalka)

*„Ja už bývam. A teším sa na nových susedov.“* Foto sympathetickej mladej ženy či muža, ich meno, priezvisko, povolanie. Bilbordy s týmto označením a prianím možno vidieť a čítať po celej Bratislave.



Petržalka zajtra

### Včera (Petržalka)

Čo je vyjadrené na bilborte, máme mnohí za sebou. Pred troma - štyrmi desaťročiami sme prežívali také isté napätie, očakávanie, tiež sme sa tešili, kto nový príde do vchodu, na poschodie, pod nás, nad nás a najmä vedľa či oproti, koľkí prídu ešte dnes, koľkí zajtra, o týždeň. Do ešte neskolaudovaného, ba ani nie celkom dokončeného paneláku. Po fošniach, v blate, v snehu, v prachu. Pamätáme si spoločné vynášanie nábytku, ba aj klavíra, natláčanie malých i veľkých vecí do výťahov, mocovanie sa po schodoch, ochkájúc od podlažia k podlažiu, a len tak úchytkom medzi sebou prehodili - kto je kto a odkiaľ, kde robí, koľko majú detí...búrali sa múry, niekedy aj nosné, vŕtali diery do panelov, strhávali tapety, rozkladali jekory, lacné i drahšie koberce. Buchot, škripot, krik, aké len lahodné súzvuky. A potom sa sedlo, popilo, pojedlo, pospievalo, potykal, ach, akí sme len boli mladí, mocní, kamarátsky, prajní. Každý odkiaľ pozhľňaní od Čiernej nad Tisou po Malacky, z Čadce až po Komárno. Iden-

tifikovali sa rodáky - kto piže víno je od... kto ostré je od... kto pivo je čechúň hrozne mluvici po slovensky... Paneláky boli všetkým - obchodmi, ambulanciami, škôlkami i jasťami, úradmi, podnikmi. Najmä však - voňali človečinou. Našou. Vzájomnou, susedskou. Áno, bolo to vtedy ako z dnešného bilbordu...

### Dnes

#### (Petržalka)

Čo ztoho ostalo? Čo sa zmienilo na listoch vlastníctva, najmä však v ľuďoch, že v nejednom paneláku by dnes najviac uspel bilbord s textom: „Už sa nedá bývať so susedom...“ Niekde postačí napísť jedno meno, inde dve, niekde až jedno podlažie či pol poschodia. Štátne, družstevné, podnikové sa stalo súkromné. Byty ako tovar. V nejednom prípade stonásobne i viac zhodnotený. Predávajú sa, kupujú aj darujú. Niektorí viackrát. Jedni odchádzajú, druhí prichádzajú.

V dome stačí jedna vretencina, čo infikuje svoje zlo a ľedy. Bez ohľadu, či je v dome od počiatku alebo doň prišla. Výsledok je známy - čo a ako bolo v dome už nie je,

a čo nebolo, už je. Namiesto včerajšieho skvelého suseda mať dnes vedľa protivníka. Netreba na to veľa. Stačí sa stať účastníkom úrazovej situácie. Kolízie. Ako parkovanie, psi vonku či v dome. Čo má štyri kolesá a štyri nohy má prednosť a väčšiu ochranu než majú dvojnohí, vrátane detí. Na rade sú spoločné časti domu, keď sa treba spýtať ostatných - obvodové múry, nosné panely, lodžie, satelity, klimatizácie a iné rajtovanie - a nikto níkomu - nič. Poškodzovanie spoločného majetku ako štandardné správanie. Argument? Ten panel je môj, môžem si robiť na ňom a s ním, čo chcem... Pri takomto mysliteľovi by aj múzy onemeli. Nezabudnime na ročné vyučovanie - kto mal preplatky a kto nedoplatky za kúrenie, teda - kto kúria a nekúri, kto komu kradne teplo. Plus iné somariny. Napokon vrchol - obnova bytového domu. Zateplil sa panelák, ochladli ľudia. Podzrievania, ohovárania, obviňovania, klamstvá, intrígy. Hlúpost v spojení so závislou a nenávistou je trojkombináciou ešte komerč-

v tom istom roku sa sprejazdní Nultý obchvat, jeho šiesty most cez Dunaj s nájazdovou a výjazdovou križovatkou pred Rusovcami. Obytne sa dokončuje Háj park v Starom Háji, 23-poschodový bytový dom Fuxova, rastú a budú ďalej rásť obytné zóny Slnčnice, Petržalka City, pribudnú dve zóny Južného mesta, urbanizované bude územie dnešnej matadorky ako i celomestské centrum Petržalka medzi Starým a Prístavným mostom, na výstavbu je určená západná rozvojová os smerom na Berg. A ešte a ešte...

### Zajtra (Petržalka)

Aká raz bude, koľko obyvateľov bude mať? V roku 2014 mala takmer 113-tisíc obyvateľov. Posuňme časovú os do roku 2030. Podľa jedného odborného výhľadu ich bude mať necelých 97-tisíc, podľa druhého odborného výhľadu 139 550. „Odborne“ hore-dole 42-tisíc Petržalčanov. Komu nádej, komu beznádej o pätnásť rokov.

Ale podme tak obyčajne, neodborne, vecne, čo sa už deje a udeje. V roku 2020 dôjde električka do Janíkovo dvora,

Bilbord „Ja už bývam. A teším sa na nových susedov.“ - už nie je potom len reklamou, označením, prianím už bývajúcich. Má silnejšie, dlhšie posolstvo. Čo v Petržalke je a najmä bude. Generačne. Nastalo. Na dobrej adrese. (A nech sa v nej zajtra nestane to, čo sa stáva dnes.)

Rudolf Gallo  
foto archív: M. Kleibla a PN,  
vizuál Cresco Group

## Škriatkovské Vianoce v OC Danubia!

Sobota, 3. december 2016

Vstup zadarmo!

10.00 - 10.45	O dvanásťich mesiačikoch - Divadlo Hotel Maria
11.00 - 11.30	Mikuláš, Anjel a Čert
11.30 - 12.15	Útrapy Vianočného Škriatka - Divadlo Jaki
12.15 - 12.45	Súťaže pre deti
10.00 - 14.00	Tvorivé dielne pre deti - výroba ozdob, sviečok a vianočných škriatkov

Sobota, 17. december 2016

10.00 - 10.45	Ako sa lienká Kikilienka chystala na Vianoce - Divadlo Makile
11.00 - 11.30	Škriatkovsky dobré Vianoce - Divadlo TAMARIKI
11.30 - 12.00	Súťaže pre deti
12.00 - 12.15	Vianočné koledy - Detský folklórny súbor Gerulata
10.00 - 14.00	Tvorivé dielne pre deti a rodičov - vyzdobte si medovníček a vyrabte si svoj vlastný adventný venček



Petržalka včera



Petržalka dnes



Danubia  
prístav dobrých nákupev

ccc  
SPORTISIMO SK

McDonald's  
orion  
ELEKTRODOM

Carrefour  
kod nákupy chutia

# Život na oboch brehoch Dunaja

**Juraj Benetin**, architekt, líder hudobnej skupiny Korben Dallas, Bratislavčan. Spoločne so svojím ateliérom Compass tvorí možnú podobu územia na pravom brehu Dunaja. Verejnosti predstavuje túto aktivitu aj prostredníctvom iniciatívy Nové Lido.

Pozorovali sme sa ním, ako vníma potenciál tohto územia, ale aj život na oboch brehoch rieky.

**Ako by ste charakterizovali nábrežia Bratislavu? Sú v niečom špecifické?**

■ Nábrežia Bratislavu majú podľa môjho názoru veľký potenciál. Keď si ich prejdete celé dookoła rieky, zistíte, že sú veľmi pestré a stále sa mení ich charakter. Sú asymetrické, na jednej strane je les, na druhej kamenné mestské nábrežie. A práve tento kontrast poskytuje veľký potenciál na ich rozvoj. Problémom však je, že v súčasnosti pripomína nábrežie Dunaja skôr sériu ostrovov. Ideť od Eurovej do mesta a narazíte na stavisko. Peknú dlažbu pri vode vystrieda rozbity asfalt a takýchto hrán je na nábrežnom okruhu strašne veľa. Preto je potrebné vytvoriť spojený kontinuálny priestor, ktorý bude možné prejsť plynulo a bez prekážok.

**Dunaj nie je malá riečka, je to veľtok. Nie je jednoduché urbanizovať jej nábrežia. Ako si to predstavujete?**

■ Určite to nebude jednoduché, ale riešenia existujú.

Situáciu komplikuje aj fakt, že Bratislava sa historicky rozvíjala na jednom brehu rieky. Keď sa Dunaj zreguloval, prinieslo to nové možnosti. Prvou bolo budovanie Petržalky, toto však celkom nenaplnilo očakávanie vytvoriť širšiu Bratislavu, spojené mesto na oboch brehoch rieky. V súčasnosti je medzi Petržalkou a nábrežím Dunaja diaľnica, ktorá ju odrezáva od mesta. Dunaj tak stále zostal akousi bariérou, hraničou, ktorá mesto nespája, ale rozdeľuje.

**Najdôležitejšie je teda dosiať mesto čo najviac k vode. Ako a kde sa to dá urobiť?**

■ Územie na pravom brehu, medzi Starým mostom a mostom Apollo, medzi hrádzou a diaľničným okruhom je dosiaľ akýmsi neviditeľným územím na mape mesta. Prítom je v úplnom centre a patrí k najpodstatnejším lokalitám v Bratislave. Malo by splniť svoju primárnu úlohu a to je spojiť Petržalku s mestom. To sa môže urobiť cez kompakt-



nú živú mestskú štruktúru, kde sa vytvorí nový potenciál budúcich obyvateľov či návštěvníkov tohto územia. Môže tu vzniknúť nové centrum, úzko prepojené nielen s Petržalkou, ale aj s mestom na druhom brehu rieky.

**A čo územie od hrádz k rieke? Aky by malo mať charakter?**

■ Čo najviac by sa mal zachovať prírodný potenciál, ktorý tam je. Je to miesto, ktoré by malo slúžiť v maximálnej mierre verejnosti – na rekreáciu, aktívny oddych, šport. Treba si uvedomiť, aký významný priestor to je. Zoberte si Euroveu, ako transformovala vzťah Bratislavčanov k Dunaju. Bratislavčania si až vtedy uvedomili, že majú rieku. A to ide o päťstot metrov dlhý a štyridsať metrov široký pás na nábreží. Pri Novom Lide máme k dispozícii 1,5 kilometra nábrežia, ktoré sa dá rozvíjať do hĺbky

až po Chorvátske rameno. Je to obrovská príležitosť.

**Tento priestor sa začína verejnosti viac približovať aj prostredníctvom vašej iniciatívy Nové Lido. Prečo ste sa rozhodli podporiť zámer kultivovali toto územie?**

■ Asi pred tromi rokmi sme dostali v ateliéri Compass ponuku, aby sme sa pripojili k architektonickému tímu, ktorý už na projekte robil. Boli sme si toto územie pozrieť a hneď sme pochopili, že má obrovský potenciál a môže zmeniť celú Bratislavu. Preto sme takmer okamžite súhlasili. Nás tím, ktorý na projekte i urbanistickej koncepcii pracuje, sa skladá z troch ateliérov. Jakub Cigler z Prahy prináša nezávislý pohľad zvonku. Igor Marko, ktorý pracuje na stratégii tvorby verejných priestorov, žije už 20 rokov v Londýne a má množstvo skúseností aj zo zahraničných projektov. Nás ateliér má zase skúsenosti s lokálnymi špecifiami, čo chceme v projekte naplno rozvinúť.

**Na záver jedna osobná otázka. Ktoré miesto v Petržalke je pre vás zaujímavé?**

■ Ja som vo veľkej miere vodný typ. Preto je pre mňa príťažlivý Draždiak, má jednoduchý tvar, na severe malú, ale zaujímavú zátku, je tam zopár kurtov na plážový volejbal. Toto miesto má pre mňa čaro, aj svojou prirodzenosťou. Ale rád sa občas okúpem aj priamo v Dunaji. Na mieste bývalého Lida je to momentálne ľahké. Škoda. To miesto je mimoriadne príťažlivé. Sedíte na brehu Dunaja a oproti vám stojí Štefánik ako nejaký smutný rybár. Zrazu vám tie brehy prídu veľmi blízke. Tam treba prekročiť Dunaj, náčiahuť ruky a spojiť mesto s Lidom a Lido s Petržalkou.

(ab)

*foto: archív J.B.*



## Symboly pokoja a lásky

Betlehem ako symbol Vianoc poznáme v rôznych podobách, ale vždy má rovnaké posolstvo. Je ním pokoj a láska. Aktuálne môžete v jedinej výstavnej sieni v Petržalke, v CC Centre na Jiráskovej ulici, túto formu pokoja a lásky obdivovať v podobe ľudovej umeleckej tvorby.

**V**ýstava Betlehém je spojením rezbárstva, drotárstva, ale i malby na sklo, pretavená do klasického výjavu betlehemskej maštale. Ako spomína Juraj Novák, riaditeľ CC Centra: „Našim zámerom je poskytnúť prieskum profesionálnym výtvarníkom, amatérskym výtvarníkom či občianskym združeniam. Rovnako sa u nás prezentujú aj školy výtvarného zamerania. Každý mesiac máme minimálne jednu výstavu. Pri výstave Betlehém sme veľmi radi poskytli priestor jej iniciátorovi Jánovi Feriancovi, ktorý bol hlavným organizátorom. My sme pomáhali pri propagácii a inštalácii expozície.“

Záštitu nad podujatím prevzal Vladimír Bajan, počastovaný na vernisáži oslovnením petržalský richtára. Sám na otvorenie výstavy vyjadril veľkú úctu k ľudovému umeniu, ktoré vníma s veľkou pokorou. Zdôraznil, že chce, aby ľudia v tomto adventnom čase mysleli pozitívnejšie a táto výstava je jednou z možností ako tak urobiť.



Na výstave prezentujú svoju tvorbu rezbári Ján Ferianec, Ferdinand Vépi, Pavol Krkoška, Viliam Perlh, Štefan Réky, Ferdinand Bolesbruch a Luboš Straka. S tvorbou Aleny Kadlecikovej a Anny Jankovskej sa zoznámite prostredníctvom malby a drotárske umenie má opäť podobu ženského spracovania Evy Feriancové a Magdalény Rakytíakové.

Výstavu Betlehém môžete navštíviť v CC Centre na Jiráskovej ulici do 21. decembra.

Eva Vašková  
foto: Daniel Hevier ml.

## ZAMESTNAJTE SA s VaV Akademy!

Najväčší výber rekvalifikačných kurzov v Bratislave



Q [www.vavakademy.sk](http://www.vavakademy.sk) ☎ 0917 14 81 36

Nechodia vám Petržalské noviny? Kontaktujte nás: tel: 0905 273 417 mail: mrk@mrk-agency.sk

PETRŽALSKÉ NOVINY

16. 12. 2016 • ročník 22 • číslo 22  
ISSN: 1338 - 1997  
Evidenčné číslo: EV 3214/09

**VYDAVATEĽ:** Mestská časť Bratislava-Petržalka, Kutlíkova 17, 852 50 Bratislava • **IČO:** 00603201. • **NAKLADATEĽ:** Vydavateľstvo M.R.K. agency, s. r. o.  
• **REDAKCIÁ:** Kutlíkova 17, 852 12 Bratislava, web: [www.petrzalskenoviny.sk](http://www.petrzalskenoviny.sk), e-mail: petrzalskenoviny@gmail.com tel: 0905 727 178. **Šéfredaktorka:** Gabriela Belanová • **Inzercia:** 0905 273 416, 0905 273 414 • **Tlač:** MAFRA, a. s., tlačiareň MAFRAPRINT Olomouc • **NÁKLAD:** 46 000 ks. Distribúciu do domácností v Petržalke zabezpečuje Agentúra MRK, s. r. o. • Neobjednané príspevky nevraciame a nehonorujeme.



## P. F. 2017

Ďakujeme Vám za prejavenú dôveru v roku 2016 a prajeme Vám nádherné prežitie vianočných sviatkov a úspešný vstup do nového roka.

**VEOLIA**

## Petržalka bola opäť v pohybe

Už 8. ročníkom pokračoval úspešný projekt Petržalka v pohybe. V piatok, 2. decembra, si zmerali sily žiaci I. stupňa z 12 základných škôl z Petržalky a Rusoviec. Tentoraz sa na stretnutí zúčastnilo 144 tretiakov a štvrtákov. V športovej hale na Prokofievej ulici vo výbornej športovej atmosfére zápolili v pohybových súťažiach a hráč celé dve hodiny.

Oblubé stretnutí žiakov z projektu Petržalka v pohybe svedčí aj to, že napriek voľnu, ktoré žiakov ZŠ Nobelovo námestie udelenia ich riaditeľka, žiaci sa aj s vedúcim pohybového krúžku Martou Žídkovou na Mikulášskom stretnutí zúčastnili. To hovorí samé za seba o ich nadšení pre pohyb, šport a hry. Už od prvej



stretnutia sa žiaci pravidelne pripravujú v krúžkoch pohybovej prípravy na jednotlivých škôlach a tiež sa pravidelne stretávajú na podujatiach projektu Petržalka v pohybe už ôsmy rok. Do organizácie podujatia sa už piaty rok zapojilo aj Občianske združenie Zober loptu, nie drogy, ktoré venovalo každému účastníkovi Veľkonočného stretnutia farebné tričká a tak celá plocha športovej haly na Prokofievej zakvitla rôznymi farbami. Pri organizácii podujatia už tradične spolupracovali a pomáhali členovia školského športového klubu BSC Bratislava. Mikulášske stretnutie krúžkov navodilo u žiakov sviatočnú vianočnú atmosféru, ktorú

**Robert Schnürmacher**  
foto: autor



VŽDY  
LEPŠIA CESTA

# TOYOTA C-HR ZRODENIE HVIEZDY



Zobrazenie vozidla je len ilustratívne. Všetky dátá, údaje a zobrazenia sú určené len na informačné účely a táto prezentácia nie je ponukou, resp. návrhom na uzavorenie zmluvy. Toyota C-HR: Kombinovaná spotreba: 3,5 – 5,7 l/100 km, emisie CO<sub>2</sub>: 79 – 132 g/km. Údaje o spotrebe pohonných látok a o emisiách CO<sub>2</sub> zodpovedajú záverom meraní podľa príslušných smerníc a nariadení EÚ alebo predpisov EHK. Ponuka platí pre podnikateľské subjekty.

**PPC TEAM** plus s. r. o.  
AUTORIZOVANÝ PREDAJCA A SERVIS

Moja Toyota v Petržalke

Einsteinova 13, 851 01 Bratislava, tel.: 02/67 20 17 23,  
fax: 02/62 24 78 34, e-mail: ppc-sales@ppcteam.sk  
[www.ppc-toyota.sk](http://www.ppc-toyota.sk)

# KULTÚRNE ZARIADENIA PETRŽALKY

VÝBER PROGRAMU  
december 2016  
január 2017



**Kultúrne zariadenia Petržalky**  
Rovniankova 3, 851 02 Bratislava, tel.: 68 299 200, kzp@kzp.sk

Dom kultúry Zrkadlový háj, Rovniankova 3  
tel.: 68 299 217/219, dkzh@kzp.sk

Club Za zrkadlom, kzz@kzp.sk

Artkino za zrkadlom, artkinozrakadlom@gmail.com

CC Centrum, Jiráskova 3  
tel.: 63 824 390, ccc@kzp.sk

Dom kultúry Lúky, Vigľašská 1  
tel.: 63 835 404/400, dkl@kzp.sk

Pokladňa DK Zrkadlový háj  
PO-PIA 10:00-21:00  
SO, NE hodinu pred podujatím  
tel.: 68 299 225, vstupenkydkzh@kzp.sk

Pokladňa DK Lúky  
UT, ŠT, PIA 16:00-20:00, ST 13:00-18:00  
PO, SO, NE hodinu pred podujatím  
tel.: 63 835 404, vstupenkydkl@kzp.sk

**17.12. | 19:00 | DK LÚKY**



**17.12. | 19:00**

**ŠTASTNÉ**

**A EKONOMÁCKE!**

Vianoce bez snehu a Ekonómu  
nie sú tie pravé ...  
vystúpenie FS a LH EKONÓM

po vystúpení vás všetkých  
pozývame na vianočnú kapustnicu

Realizované s finančnou podporou Fondu na podporu umenia

**ARTKINO  
ZA ZRKADLOM**



19.12. | 20:30

**CC CENTRUM**

**NOVOROČNÉ  
KERAMICKÉ DIELNICKY**  
pre všetky prázdninujúce deti  
od 5 rokov



**4. a 5.01.2017  
10:00-12:00**

~dk zrkadlový háj~

13. január 2017  
o 19 h



účinkujú:

JÁN AMBRÓZ s hostami  
Jankou Ambrózovou  
a Milkou Šatanovou

realizované pod záštitou Vladimíra Bajana  
starostu mestskej časti Bratislava-Petržalka



**PF 2017**

KULTÚRNE ZARIADENIA  
PETRŽALKY

vám želajú príjemné  
a pohodové vianočné sviatky  
a úspešný rok 2017

pripravujeme v **DK ZRKADLOVÝ HÁJ:**

**16.02.2017**

**02.03.2017**

**16.03.2017**

**20.04.2017**

**04.05.2017**

**KATARÍNA KNECHTOVÁ**

**MICHAL PAVLÍČEK A TRIO**

**LA GIOIA + HOST**

**BARMANKY**

DIVADLO RADKA BRZOBOHATÉHO - PRAHA

**FRAGILE**

ĎALŠIE PODUJATIA NA [WWW.KZP.SK](http://WWW.KZP.SK)



Zriaďovateľom

Kultúrnych zariadení Petržalky je  
Mestská časť Bratislava-Petržalka

Partneri

**PETRŽALSKÉ NOVINY**

**ticketportal**



zmena programu vyhradená



## Musica Camerata

### Ján Albrecht 2016

Celoslovenská súťaž v komornej hre žiakov základných umeleckých škôl šiestym ročníkom vstúpila do druhej desiatky svojej existencie. Predchádzajúce ročníky boli mimoriadne úspešné s pozitívnymi ohlasmi. Krátky dokument in memoriam Ján Albrecht na úvod otvorenia pripravili žiaci Audiovizuálnej a multimedialnej tvorby ZUŠ Jána Albrechta.

## Hviezdy v našej ulici

V Café lampy sa konala príjemná vernisáž. Známy spoločenský fotoreportér Peter Leginský tu prezentoval fotografie z filmových festivalov v Cannes, ale aj z viedenských Opernballov.

**S**nímky, na ktorých sú zväčša známi herci a prípadne speváci, nechýbajú v Leginského knižke Hviezdy Cannes. V priebehu posledných troch rokov výstava týchto fotografií vedno s knižnou ponukou putovala po celom Slovensku. „*V Petržalke som ešte nebola, a preto hľau aj zatváram šnúru prezentácií,*“ povedal autor na vernisáži, ktorú uvádzala majiteľka Café lampy Andrea Reichová. V tomto priestore sa totiž pravidelnne uskutočňujú bankety, ale aj rozličné kultúrne evenenty. Preto ani na vernisáži fotiek Petra Leginského nemohla chýbať hudba. O predvianočnú atmosféru sa bravúrne postarala Marcella Molnárová, ktorú s Petrom Leginským spája dlhoročné priateľstvo. „*Fotografoval ma po prvýkrát, keď som mala šesť rokov,*“ priznala stále šár-

mantná speváčka, ktorá súčasne uviedla na trh nové viačočné cédečko. Spisovateľka Barbora Laucká, ktorá o plesoch na Slovensku a vo Viedni napísala knižku Noci v lakovkách, doplnenú Leginského fotografiami, zasa spomínała zážitky z viedenského Opernballu kam s kolegom chodievali roky ako zohraná žurnalistická dvojica: „*Raz prišla do*



*lóže staviteľa Lugnera Fergie – vojvodkyňa z Yorku, ktorú okamžite obkolesil dav fotoreportérov z celého sveta,*“ obvesela prítomných hostí milou spomienkou.

Ako to vyriešili naši Slováci? Napriek tomu, že Laucká mala požičané biele svadobné šaty, dala svojmu kolegovi rabaka, tak, že jednou nohou stál na jej rukách a druhou na ramene. Opäť sa mu vydarili skvelé zábbery. S Marcellou Molnárovou si na záver podujatia Peter Leginský zanotil do mikrofónu a potom sa ešte všetci dlho tešili z toho, že sa vidia a že život je stále krásny.

*Barbora Vítová,  
foto: Milana Stríhovská*

**V**tomto roku si pripomíname 20. výročie úmrtia Jána Albrechta, ktorého meno táto súťaž a hostiteľská škola organizujúca súťaž nesie. V histórii Základnej umeleckej školy na Topoľčianskej ulici 15 bol významný 8. jún 2004, keď jej Ministerstvo školstva SR udelilo čestný názov Základná umelecká škola Jána Albrechta. Súťažou škola plní svoje poslanie a napredovanie v mene odkazu Jána Albrechta „*Úsilit každej hudby je otvoriť dvere do korán a evokovať emociálne rezonancie v celej súťaži.*“

Riaditeľka školy Lucia Celicová s radosťou oznamila prijatie súťaže Musica camerata za člena EMCY Slovakia, ktorá je súčasťou Európskej únie hudobných súťaží pre mládež a od r. 1960 pomáha v Európe vzdelávať mladých umelcov organizovaním národných a medzinárodných súťaží. Predseda poroty Peter Zajíček, významná osobnosť v propagácii a podpore rozvíjania interpretačnej činnosti

(bd)  
foto: (bd)

## S Giselle sa vracia noblesia a krásu

Svetoznámý francúzsky balet Adolpha Adama Giselle sa opäť vracia na dosky Historickej budovy SND.



**A**vedno s ním nám ukazuje medzi národný tím tvorcov, že klasické diela v tradičnom prevedení majú vždy úspech u širokého publiku rôznych vekových kategórií.

Ako povedal šéf Baletu SND Jozef Dolinský, uvedenie Giselle je pre každý baletný súbor výzvou. Ide totiž o krásu a romantiku, o city, ktoré sú hlboko zakotvené v každom z nás. Aj preto je tento balet

taký náročný, lebo jeho interpreti musia úlohy nielen technicky zvládnuť, ale aj hlbko precítiť. Vedenie SND do hľadiska na generálneho skúšku pozvalo šest až deväťročné deti z baletnej prípravky na Tanečnú školu E. Jatzovej. Lebo čo viac môže zapôsobiť na krehkú detskú dušičku, ako práve rozprávkový romantický príbeh, v ktorom nechýba láska, výly a to všetko v nádhernej scéne z dielne brazílskeho scénografa Juana G. Novu, v kostýnoch talianskeho Luca Dall Alpiho a v naštudovaní arménskeho choreografa Rafaela Avnikiana v spolupráci s Karin Alaverdian? Pred šestnásťimi rokmi od nás R. Avnikian odišiel a teraz sa opäť vrátil, aby s mladým súborom vytvoril zasa niečo krásne, čo na divadelných doskách dokáže potešiť nielen sluch, ale aj zrak. „*Ide o nový, mladý súbor, ktorého vek sa pohybuje od 18 do 25 rokov,*“ priznal svetový choreograf, ktorý stále bratislavské SND považuje za domovskú scénu.

*Barbora Laucká  
foto: autorka*

## PORADŇA

### Odpovedá právnik

JUDr. Jaroslav Gründler



grundler@chello.sk

### Štedrý otec nepozná výživné

**Rovnie súme sa pred ôsmimi rokmi, keď nás syn začal chodiť do prvej triedy základnej školy. Bývalý manžel prispieval na výživné v prepočte sumou asi 64 eur. Po štyroch rokoch na môj návrh súd výživné zvýšil na ne- celých 85 eur. Peniaze mi posielal pravidelne, ale ako syn podrástol, začal pomaly zabúdať na súdom určenú povinnosť. Posiela len tolko, kolko pred zvýšením, stáva sa, že nezaplatí často aj niekoľko mesiacov za sebou. Je pravda, že synovi občas kúpi vetrovku alebo iné oblečenie. Za vyše 600 eur mu kúpil iPhone, dáva mu vreckové, čo sa pravdaže pubertálnemu dieťaťu páči. Pýta sa ma, prečo tlačím na otca s výživným, ved' mi vraj dáva dosť. Na moju požiadavku o pravidelné platby vo výške určenej súdom mi bývalý manžel vyratúva všetky položky, ktoré vynaložil na nášho syna a pýta sa ma, či mi to všetko nestaci. V tejto veci sa nezhodneme, pretože ja si myslím, že v prvom rade mi má na syna platiť alimenty až potom mu kupovať darčeky. Ako mám postupovať, keď synovi na jednej strane chcem dopriať to, čo majú iné deti, na druhej strane na domácnosť potrebujem každé euro? Ďakujem.**

L. S. (gmail.com)

S podobným problémom sa stretnávajú aj iné matky, ktoré na čas po rozvode majú deti zverené do výchovy. Častým podnetom na takéto správanie otca dieťaťa je snaha z rôznych dôvodov ubližiť bývalej partnerke.

Rodič sa plnenia vyživovacej povinnosti nemôže zbaťiť, prípadne ju svojovoľne modifikovať alebo obmedziť dohodou s druhým rodičom, ktorému bolo maloleté dieťa zverené na čas po rozvode do výchovy. Darčeky, ošatenie či iná forma otcovskej pozornosti (napríklad finančný príspevok na školský výlet, dovolenku, lekára, vreckové atď.) nie je alternatívou a nekompenzuje súdom určené plnenie vyživovacej povinnosti. Argumentácia väčšo bývalého manžela o kompenzácií čiastky zvýšeného výživného na maloleté deti darmi je neopodstatnená. Ak ide o výživné na maloleté dieťa, nie je možné veci, či už ide o štatstvo, hračky alebo iné dary, považovať za vzájomné započítanie pohľadávok a to ani formou dohody, nieto jednostranným rozhodnutím povinného.

Otec detí je právoplatným rozhodnutím súdu zaviazaný plniť v určenom rozsahu voči maloletému synovi svoju vyživovaciu povinnosť. Nakoniec sa s ním neviete dohodnúť a

bývalý manžel dobrovoľne neplní, čo mu ukladá vykonateľné rozhodnutie vo veci výživného na vaše maloleté dieta, môžete podať návrh na exekúciu podľa zákona o súdnych exekútoroch a exekučnej činnosti (Exekučný poriadok). Miestna príslušnosť súdneho exekútora nie je daná. Znamená to, že svoj návrh na vykonanie exekúcie môžete podať u ktoréhokoľvek exekútora bez ohľadu na to, kde má väčšo maloleté syn, jeho otec alebo vytrvalý pobyt. K návrhu je potrebné pripojiť rovnopis súdneho rozhodnutia opatrený potvrdením o jeho vykonateľnosti - exekučný titul, ktorým je vykonateľné rozhodnutie súdu. Blížšie informácie vo veci a pomoc vám poskytne každý exekútorsky úrad, spracovať vlastný návrh podľa internetových vzorov neodporúčam. Konanie väčšo manžela môže naplniť aj skutkovú podstatu prečinu zanedbania povinnej výživy v zmysle § 207 trestného zákona. Trestné oznámenie pre podozrenie zo spáchania prečinu zanedbania povinnej výživy je možné podať za predpokladu, že povinná osoba neplní vyživovaciu povinnosť najmenej tri mesiace v období dvoch rokov. V tejto veci odporúčam využiť služby advokátskej kancelárie.

### Hluk, ktorý nedá zaspäť

#### Vážený čitateľ,

na vašu výslovnu žiadosť nezverejňujeme list, ktorý ste zaslali do poradne so žiadostou o pomoc pri zabezpečení svojho ničim nerušeného panelákového byvania. O riešenie problému ste bezvýsledne požiadali zmluvného správcu, ktorý sa vyjadril, že váš problém môže riešiť maximálne zaslaním listu vlastníkovi bytu, ale ten dal byt k dispozícii inej osobie, takže pochybuje, že bude mať kladný účinok. Nenapísali ste, aká bola odozva, či vás správca písomne informoval o výsledku. Ak sa v dome vyskytnú problémy, medzi podstatné prvky obojstrannej spokojnosti vlastníkov patrí účinný kontakt so správcom, ktorý môže mnohé spory medzi užívateľmi bytov riešiť. Riaditeľka správcovskej firmy by mala vedieť, že pri komunikácii je vždy podstatný vlastník bytu a nie tretia osoba. V prípade opakovanej intenzívneho hluku požiadajte o pomoc mestského políčiu prostredníctvom operačného strediska na telefónnom čísle 02/6252 5331, alebo volajte tiesňovú linku 159. Ak sa protipravne konanie suseda bude opakovať, oslovtie osobne alebo písomne mestny úrad, ktorý má právomoc riešiť priestupy proti občianskemu spolunažívaniu. Vzhľadom na váš vek považujem za rozumné úrad navštiviť osobne, objasniť svoje ťažkosti a požiadať v danej veci o pomoc.

### Zákony v každodenom živote

(dnes o kúpe a reklamácii)

### Vianočné darčeky bez radosti

Nie každý má vedomosť o akurátne potrebnom zákone a nie každý sa dokáže pohybovať v splete paragrafov. Na tomto priestore prinášame základné informácie o tom - ktorom právnom predpise. V prípade nejasností alebo praktickej potreby radi odpovieme na vaše konkrétné otázky.

### § Obchode rovnocenní partneri

V zmysle občianskeho zákonníka a príslušných právnych predpisov je spotrebiteľskou zmluvou každá zmluva bez ohľadu na právnu formu, ktorú uzavráva dodávateľ so spotrebiteľom, pričom každý spotrebiteľ má právo na ochranu pred nepriateľnymi podmienkami. Platbu inú ako je úhrada ceny za hlavný predmet plnenia, náklady a poplatky je spotrebiteľ povinný zaplatiť len ak s touto platbou výslovne súhlasil pred uzavretím zmluvy, alebo pred odoslaním objednávky. Predávajúci nesmie na účely získania súhlasu ponúkať spotrebiteľovi v návrhu zmluvy alebo pri ktoromkoľvek úrone predchádzajúcim uzavretiu zmluvy predvolené možnosti, pri ktorých sa vyžaduje úkon spotrebiteľa smerujúci k ich odmietnutiu s cieľom vynhnuti sa dodatočnej platbe. Ak bol súhlas spotrebiteľa získaný v rozpore s povedaným, spotrebiteľ nie je povinný túto dodatočnú platbu uhradiť.

### § Tovar nie je mačka v mechu

Predávajúci je povinný informovať spotrebiteľa o vlastnostiach výrobku o spôsobe použitia, montáže a údržby výrobku a o nebezpečenstve, ktoré vyplýva z jeho nesprávneho použitia, montáže alebo údržby a o podmienkach uchovávania a skladovania. Ak je to potrebné s ohľadom na povahu výrobku, spôsob a dobu jeho používania, je predávajúci povinný zabezpečiť, aby tieto informácie zrozumiteľne obsahoval aj priložený písomný návod. Je povinný informovať spotrebiteľa o cene predávaného výrobku alebo poskytovanej služby a zretelne označiť výrobok informáciu o cene. Ak je podmienkou na kúpu výrobku alebo poskytnutie služby kúpa iného výrobku, alebo poskytnutie inej služby, predávajúci je povinný informovať spotrebiteľa o cene tohto iného výrobku spolu s cenou za predávaný výrobok.

### § Právo na ponúkanú kvalitu

Predávajúci má povinnosť informovať o podmienkach a spôsobe reklamácie a o vykonávaní záručných opráv. Spotrebiteľ môže uplatniť reklamáciu v ktorejkoľvek prevádzkarni predávajúceho, v ktorej je prijatie reklamácie možné s ohľadom na predávané výrobky alebo poskytované služby, alebo u určenej osoby. V prípade zistenia vady je vhodné reklamáciu uplatniť čo najskôr. Ak povaha výrobku neumožňuje doručiť výrobok predávajúcemu, spotrebiteľ môže pri uplatnení reklamácie požadovať odstránenie vady na mieste, kde je výrobok, alebo si dohodnúť spôsob prepravy. Ak spotrebiteľ uplatní reklamáciu, predávajúci je povinný poučiť spotrebiteľa o jeho právach. Po určení spôsobu vybavenia reklamácie sa táto vybaví ihned, v zložitých prípadoch najneskôr do troch pracovných dní, v odôvodnených prípadoch aj neskôr; ale jej vybavenie nesmie trvať dlhšie ako 30 dní odo dňa uplatnenia. Po uplynutí lehoty na vybavenie reklamácie má spotrebiteľ právo od zmluvy odstúpiť alebo má právo na výmenu výrobku za nový výrobok. Ak spotrebiteľ reklamáciu výrobku uplatnil počas prvých 12 mesiacov od kúpy, môže predávajúci vybaviť reklamáciu zamietnutím len na základe odborného posúdenia. Bez ohľadu na výsledok nemožno od spotrebiteľa vyžadovať úhradu nákladov v súvislosti s odborným posúdením. Vybavením reklamácie nie je dotknuté právo spotrebiteľa na náhradu škody.

### § Nie je obchod ako obchod

Nárok na vrátenie výrobku vzniká iba ak spotrebiteľ kúpil tovar prostredníctvom zmluvy uzavretej na diaľku alebo zmluvy uzavretej mimo prevádzkových priestorov predávajúceho. Vrátenie výrobku bez udania dôvodu zakúpeného v „kamenej“ prevádzke nie je možné. Pokiaľ predávajúci vráti výrobku, prípadne výmenu za iný výrobok ponúka, je to nad rámec jeho povinností.



Kriminálna polícia sa obracia na občanov so žiadostou o pomoc pri pátraní po týchto osobách. Akékoľvek informácie oznámte na najbližšom policajnom útvare alebo na bezplatnom telefónnom čísle 158, prípadne na e-mail patranie@minv.sk.



Ingrid  
NAGYOVÁ  
(38)  
z Bratislavы

**Popis osoby:** v čase útoku mala dlhé, husté vlasy hnedej farby, tmavohnedé oči.

**Popis oblečenia:** nezistený

Na menovanú vydal v roku 2008 Okresný súd v Bratislave III. príkaz na zatkutie pre trestný čin podvodu. Odvtedy je na útek, vyhýba sa trestnému stíhaniu a môže pokračovať v trestnej činnosti.



Radim  
PATORČEV  
(51)  
z Bratislavы

**Popis osoby:** v čase útoku mal mierne šedivé vlasy a fúzy a hnedé oči.

**Popis oblečenia:** nezistený

Na menovanú vydal v roku 2014 Krajský súd v Bratislave príkaz na dodanie do výkonu trestu odňatia slobody pre trestný čin podvodu. Hľadaného je potrebné vypočuť v postavení svedka vo veci obzvlášť závažného zločinu podvodu.



Ivan  
BARKÓCI  
(49)  
z Bratislavы

**Popis osoby:** oválna tvár, vysoké čelo, tmavé krátke vlasy, nosí briadku s fúzmi, tmavé oči.

**Popis oblečenia:** nezistený.

Na menovanú vydal Okresný súd Bratislava V. príkaz na zatkutie pre prečin podvodu ako aj Európsky zatýkací rozkaz. Hľadaný používa aj meno ALEX BARCLEY.

## Krimifórum

# Vianočné intermezzo šťastia

Taký banálny príbeh. Zvyčajne každý na tomto priestore čaká príbeh násilníka, výtržnosť, alebo aspoň niečo o fundovanom podvodníkovi. Prehod'me dnes križovatku osudov a pozrime sa na príbeh pani Lívie (47).

**A**k sa zamyslíme a započúvame do pravidelného klepotu kolies o spoje koľajníc života, zistíme akúsi nepravidelnosť. Niečo, čo nás prinúti väčšimi pootvoríť oči a kdesi v diaľke, možno o dve tri zastávky ďalej, možno na hlavnej stanici či až tam, kde si ľavá kolaj podáva ruku so svojou sestobežkou, zistíme, že máme stop. Pani Lívia takto vyzerala putovať životom dosť dlho, výše štyridsať rokov mala zelenú. Kto je vlastne pani Lívia? Žena, ktorá sa narodila v malej pohraničnej obci nedaleko hlavného homesta. Prešla niekoľkými zamestnaniami, pracovala ako robotníčka na stavbách, pomocná ku-

chárka v akomsi bufete, naposledy v jednej bratislavskej firme ako upratovačka. Dobrá a pracovitá, tak o nej hovorili, taká bola. A predsa sa dostala na životnú výhybku. Alebo slepú koľaj? Scenár života býva nevyspytateľný. Všedná šatňa pre zamestnancov, ktosi zabudol začínať svoju skrinku, aj zámka tam visela len tak - pozvánka nazrieť, čo je dnu. Peňaženka s necelou stovkou eur, snubný prsteň a stravné lístky. Nikdy som nič nevzala, idú Vianoce, aj podarinky pod stromček sa patrí vnúčikovi... Iba raz, naozaj...

Koľko ešte mohlo byť iných iba raz naozaj, kolko-krát mohla byť pani Lívia

byť šťastná aj bez čakania na sviatky dobrej vôle? Bolo to ľahké, trochu strachu a potom vela šťastia. Šťastia? Nikdy viac, zapriehávala sa v duchu. Čo sa to s hou porobilo? Tak rada by sa vrátila späť do minulosti, v ktorej žila skromne, ale čestne. Pravda, teraz je už neskoro, je zbytočné nariekať nad rozliatym mliekom. Stojí vo vlaku na trati života nateraz s jedinou cielovou stanicou a čaká na rozhodnutie. Zatvoria ma, nezatvoria? Hlboký výdych, je to osem mesiacov s podmienkou, že dva roky nič nespráví, čo by hatilo cestu do budúcich dní s pochybným pocitom šťastia. Aj koľaje života majú červenú.

**V bratislavskom kraji za prvých deväť mesiacov roka 2016 zaznamenali policajné štatistiky 12 prípadov trestného činu krádež na pracovisku (SR 39), na základe ktorých boli vyšetrované dve osoby (objasnenosť 8%). Tak vraví § 212 trestného zákona v súvislosti s krádežami: Kto si prisvojí cudzu vec tým, že sa jej zmocní a spôsobí tak malú škodu, potrestá sa odňatím slobody až na dva roky. Rovnako sa potrestá, kto si prisvojí cudzu vec tým, že sa jej zmocní a čin spáchá vlámaním, bezprostredne po čine sa pokúsi uchovať si vec násilím alebo hrozou bezprostredného násilia, čin spáchá na veci, ktorú má iný na sebe alebo pri sebe, takou vecou je vec z úrody z pozemku, ktorý patrí do polnohospodárskeho pôdneho fondu, alebo drevo z pozemku, ktorý patrí do lesného pôdneho fondu, alebo ryba z rybníka s intenzívnym chovom, čin spáchá na veci, ktorej odber podlieha spoplatneniu na základe osobitného predpisu, alebo bol za obdobný čin v predchádzajúcich dvanásť mesiacoch postihnutý. (Okolnostou podmienujúcou použitie vyššej trestnej sadzby - až pätnásť rokov - je recidíva, značná škoda, čin spáchaný na mieste požívajúcim pietu, na mieste konania verejného zhromaždenia alebo obradu, osobný motív, krízová situácia, nebezpečné zoskupenie a. i.)**

## Viete, že...

... v čase od 24. 11. do 5. 12. nahlásili v našom kraji krádež 22 motorových vozidiel, z toho v Petržalke 4 (Blagoevova, Ambroseho, Strečnianska. Mánesovo nám.). V noci zlodejí potiahli 19 a cez deň 3 autá. Ukradli aj jedno nákladné vozidlo. V dňoch 3. až 5. 12. krádež auta nehlásili. ... od 1. januára do 20. novembra sme na našom kraji zaznamenali 2 019 doprav-

ných nehôd, čo je o 43 kolízii menej ako v rovnakom období vlaňajška? Pri týchto nehodách prišlo o život 21 osôb. Oproti rovnakému obdobiu vlaňajška zahynulo na cestách Slovenska o 26 osôb (11 %) menej. Z celkového počtu prišlo v sledovanom období na území Slovenska o život 57 chodcov, 20 motocyklistov a 11 cyklistov.

**Ked'vy môžete jazdiť po chodníku, tak ja môžem behať bez vôdzky!**  
foto: (jgr)



Stranu pripravil Jaroslav Gründler, grundler@chello.sk

## Nástrahy šmykľavej zimy

Súčasné obdobie vytvára na cestách špecifické podmienky, ktoré by chodci, cyklisti, ale najmä vodiči nemali podceňovať. Hmla, dážď, aquaplaning, poľadovica či sneh predstavujú záťaž z hľadiska pozornosti, ale aj techniky jazdy.

Vodič by mal poznať hranice svojich schopností, vedieť bezpečne jazdiť najmä v stážených zimných podmienkach. Vyhýbanie sa prudkým rozjazdom, využívanie brzdnej schopnosti motora, predchádzanie šmyku v situáciach ako sú ostrejšie zákruty, brzdenie, prudké pohyby s volantom a mnoho ďalších technických prvkov sú atribúty, ktoré by mal ovládať každý, kto si sadá za volant. Limity vlastných schopností neupravuje žiadny paragraf, o inom je však napríklad nedodržiavanie bezpečnej vzdialenosť, ktorá hrá prím pri reťazových kolíziah. Najmä v zimných podmienkach je vodič povinný za vozidlom idúcim pred ním dodržiavať takú vzdialenosť, aby mohol včas zastaviť svoje auto a nemal by zábúdať ani na povinnosť jazdiť za vozidlom v takej vzdialnosti, aby sa predchádzajúce vozidlo mohlo pred neho bezpečne zaradiť. Pre bezpečnosť na cestách menej zanedbatelná nie je ani jazda na letných pneumatikách. Nie najšťastnejšie ustanovenie zákona o povinnosti jazdiť na zimných pneumatikách iba v prípade, ak sa na vozovke nachádza súvislá snehová vrstva, ľad alebo námraza je dôvodom, že na zimných cestách vidíme dosť letných pneumatík. Dobrý vodič vie, že pri zníženej viditeľnosti je potrebné prepriepať denné svietenie na strečovacie svetlá. Dopravné nehody z našich ciest nevyplývime, mnohým sa však môžeme vyhnúť správnym spôsobom jazdy, starnostlivou o svoje vozidlo, jeho primeranou výbavou, ale najmä vzájomnou toleranciou.

# Po veľmi zlom úvode nasledoval výborný finiš

Futbalisti MŠK Iskra Petržalka skončili po jesennej časti V. ligy na solídom ôsmom mieste. O celkovej situácii v tomto tíme sme sa porozprávali s tajomníkom a bývalým hráčom tohto klubu Tomášom Lojdjom.

**Ako ste spokojní s výstúpením mužstva v jesennej časti?**

▀ Vstup do súťaže sme mali katastrofálny. Prehrali sme prvé tri zápasy, prvý bod sme získali až v 5. kole a prvýkrát sme naplno bodovali až v 8. kole proti Dúbravke. V tomto zápase sa mužstvo konečne chytilo a nakoniec sme v posledných šiestich stretnutiach až pätkrát vyhrali. Takže, úvod nám vôbec nevyšiel, no v závere sme výborne finišovali. Celkovo som spokojný, aj keď tréner a hráči chceli byť v tabuľke vyššie. Keby sme hrali v takej forme, ako v druhej polovici jesennej časti, určite by sa nám to podarilo.

**Dost' veľké rezervy vidieť Ktorý zápas vám najviac využil obranu aj v útoku, lebo iba raz ste si udržali čisté konto a máte tretí najslabší útok...**

▀ Súhlasím, najmä v útoku nám chýba skutočný kanonier. Verím, že sa niekto na jar výraznejšie strelecky presadí. Či už Adrián Bohmer, Lukáš Pilo, Libor Petrovič alebo Dávid Štefanec. Dobrá defenzívá nie je iba záležitosťou obrany, ale celého mužstva. V niektorých zápasoch v tejto činnosti horelo. Brankár Oliver Šaling nám v VI. lige veľmi pomohol. Teraz na jeseň kvôli pracovnému a rodinným povinnostiam však chytal oveľa menej. Jeho náhradník Carlos Antonio Edilson predsa len nie je taký dobrý.

**Ktorý zápas vám najviac využil šiel a na ktorý by ste najradšej zabudli?**

▀ Utrpeli sme tri prehry, všetky vonku, s Danubiou, Karlovou Vsou a v Novej Dedinke. Podľa priebehu sme si také debakle nezaslúžili, prepadi sme v koncovke, no aj v obrane, keď nás súperi potrestali za chyby. Preto musíme s hráčmi popracovať na ich psychike a mentálnej pripravenosti. Vážime si víťazstvo nad ŠK Krasňany, ale aj v Miloslavove, kde sme hrali od 14. minúty bez vylúčeného Davida Štefanca. Prístup k tomuto zápasu bol taký, aký si predstavujem.

**Čo by ste povedali na adresu hráčskeho kádra?**



▀ Poviem pravdu, nikoho nechcem chváliť a ani kritizovať. Absolutórium si zaslúži celý kolektív. Isteže, Peter Striško je náš rozdielový hráč, určite jeden z najlepších v tejto súťaži. Pokiaľ je v pohode, tak ho na ihrisku poriadne cítiť. Takisto som rád, že sa celkom dobre prejavili v prvom tíme chlapci z dorastu. Sú to Marek Kocúrik, Tomáš Strnad, Pavol Horváth a Dávid Kollár. Majú pred sebou slušnú perspektívnu. Tiež chcem zdôrazniť, že v VI. lige sme nováčik a tato súťaž je predsa len kvalitnejšia a s lepšími mužstvami, ako VI. liga.

**Dokedy budete trénovať a ako využijete dlhú zimnú prípravu?**

*OMŠK Iskra je známe, že je akýmsi rodinným klubom. Kto mu najviac pomáha?*

▀ Aj touto cestou dakujem za odvedenú prácu predsedovi celého združenia MŠK Dominikovi Svetikovi, funkcionárom Miroslavovi Karasovi, Jaroslavovi Kocúrikovi, Kamilovi Pavlákovovi, Michalovi Skurákovovi, všetkým trénerom a rodičom. Za podporu aj mestskej časti Petržalka. Plánujeme dokončiť a zveľaďiť areál na ZŠ Budatínska. Teší ma, že máme dosť mládežníckych mužstiev a hlavne, že deti radi chodia k nám.

(mv)

*foto: Ján Luky*



## Cyklistika na Slovensku zomiera

Na to, ako v roku 2013 získal Cenu za fair play, si už ani nespomína. Pretože je podľa neho celkom normálne, že ked' môže, pomôže. Ako v športe, tak aj v práci.

Rozprávali sme sa s Petržalčanom Martinom Melegom, bežcom, cyklistom, triatlonistom a hasičom. Keďže záber jeho športových aktivít je široký, my

sme si pre tento rozhovor vybrali ako tému cyklistiku. Ak vás teda zaujíma, kto je domestik a prečo nikdy nevyhrá, kde je slovenské Toscánsko a čo povedal Pierre

de Coubertain, čítajte ďalej.

▀ K športu ma priviedol otec, hoci nie k nejakému konkrétnemu. Ale ukázal mi svet športu. On sám behával maratóny a je jedným zo zakladateľov cyklistických pretekov Veľká cena Bradla. Spolu sme doma pozerali športové prenosy, vonku som sa s kamarámi hral na futbalové či hokejové vzory a od futbalu som sa dostať k behu a od behu k cyklistike a triatlonu (plávanie, beh, cyklistika). Sám sa považujem za nadšeného až fanatickeho amatéra. Ako druhák na základnej škole som sa zúčastnil na behu Devín – Bratislava (12km) a postupne sa šport pre mňa stal ideálnym spôsobom trávenia voľného času. Dnes mám za sebou niekoľko triatlonových pretekov amatérov, medzi nimi Slovákm, Oravaman, Jánošík. Nemám problém kvôli behu ráno vstať, pretože si vratím – dakujem Božé, že môžem. Nie každý má také šťastie, že je zdravý a môže robiť, čo ho baví.

**Ako je to podľa vás s cyklistikou na Slovensku v súčasnosti?**

▀ Máme sice dvojnásobného majstra sveta, ale stav cyklistiky na Slovensku je nekrotický. Cesty sú v strašnom stave. Pustíte syna alebo dcéru na bicykli na cestu? Ved' to je o život, každý sa niekam ponáhla, je v strese, nik, zdá sa, nemá čas byť ohľaduplný k cyklistom. Vodiči čítajú noviny a vidia tam Petra Sagana v dúhovom drese, ale vzápäť vás na ceste vytrúbia a nebezpečne vytlačia na krajinu. Cyklistika u nás nemá vytvorené podmienky. Ani v myslach ludí, ani tie technické. Môžu kompetentní z cyklistického zväzu pekne o nej rozprávať, ale fakty sú jasné – máme cyklistickú dráhu? Nemáme. V roku 2010 zbúrali jediný regulárny cyklistický ovál na Slovensku - Národný cyklistický štadión Vlastimila Ružičku, ale slúbený nový nikdy nepostavili. Bratislavský magistrát s veľkou slávou „rozširuje“ cyklotrasy. Ale

nastriekané čiary na zemi – to nie je cyklotrasa. Nech sa idú pozrieť do Holandska a ďalších krajín Beneluksu. Bol som, videl som, zažil som. Stačí nakuknúť k susedom Čechom, ako krásne majú vybudované cyklotrasy.

*Cyklistické preteky majú svoje špecifiká a jedným z nich je, že jazdci tímu uprednostňujú jedného z nich a pomáhajú mu vyhrať. Výborný cyklista sa teda vypracuje až do tímu svetového mena, tu však musí svoje ambície obetovať cieľom celého tímu. To je dosť zvláštne, chciť, aby vyhral iný a nie ja.*

▀ Odborný názov týchto jazdcov je domestik. Svojmu lídrovi - hlavnému jazdcovi - poskytujú všetok servis, aby mu dopomohli k víťazstvu. Ich úlohou je dostať svojho lídra v správnom čase na správne miesto. Cestná cyklistika nie je individuálny šport. Je to tímová záleženosť a platí v nej všetci za jedného.



## Hronec si konečne našiel správny klub

Medzi najväčších ľahúňov jesenného víťaza FC Petržalka akadémia v IV. lige patrí 24-ročný **Jakub Hronec**, s 12-gólmi najlepší strelec mužstva.

Mal som ponuky z II. a III. ligy, ale po rozhovore s manažérom FC Andrejom Kalinom som uprednostnil tento klub. Jeseň ukázala, že som urobil veľmi dobrý krok, lebo mám za posledné tri roky za sebou najlepšiu polsezónu.

**Vo vašej sľubnej kariére vás pribrzdili viaceré zranenia, počas tejto jesene ste však za Petržalku spolu s Petrom Petrášom odohrali najviac zápasov...**

■ Je to pravda, po návrate na Slovensko som si dlhie hľadal ideálny klub, z ktorého by som sa odrazil vyššie.

Už toho dosť za sebou, lebo okrem Slovenska pôsobil v štyroch zahraničných krajinách – Anglicku, Bulharsku, Česku a Rakúsku. S rozhladeným mladým mužom sme sa porozprávali na viačeré témy.

**Dlhšie ste čakali, aby ste sa v nejakom klube poriadne uchytili. V FC Petržalka sa vám to podarilo?**

■ Je to pravda, po návrate na Slovensko som si dlhie hľadal ideálny klub, z ktorého by som sa odrazil vyššie.

týchto zranení a v súčasnosti robím rôzne cvičenia, reabilitujem a musím zaklopiať na drevo, zdravotne som v poriadku.

**Predsedu BFZ Juraj Jánošík, ktorý vás mal rok v Dunajskej Lužnej, povedal, že keď budeťte na sebe tvrdovo pracovať, je iba otázkou času, kedy sa vrátite do veľkého futbalu. Čo si o tom myslíte?**

■ Je pekné také niečo počuť. Nejako to však nevnímam, už nemám také ružové okuliare, ako na začiatku mojej kariéry a v predchádzajúcich rokoch. Viackrát som vyhlásil, že futbal si chcem užiť, lebo ma skutočne baví. Keď pozerám v televízii anglickú či slovenskú ligu, tak si poviem, že by som sa chcel futbalom profesionálne žiť. Znovu začítať a pŕist' na tréning dobre

vyspatý a nie vstávať ráno o pol šiestej do práce.

**Kapitán FC Peter Petrás v rozhovore pre Petržalské noviny vyhlásil, že poraziť sa môžete iba sami...**

■ Už po 3 kolách som hovoril, že v tejto súťaži nemáme súpera. Na jeseň sme dali 66 gólov, čo je priemer viac ako štyri na zápas a inkasovali sme iba sedem. To sú fantastické čísla. Skutočne, my sa môžeme poraziť iba sami a hoci sme mali aj slabšie zápasy, či už v Lamači alebo v Kalinkove, aj v nich sme si vypracovali viac šancí. Ľahko góly dávame a tažko ich dostávame. Som prevedený, že súťaž zvládneme bez prehry, nastrelame aj sto gólov, lebo máme také výborné mužstvo, v ktorom každý hráč si verí a dokáže si na ihrisku zastať svoje miesto.

### Kde sa vidíte v júni 2017?

■ S FC Petržalkou akadémia jednoznačne v III. lige. Osobne nemám nejaké dlhodobejšie plány, tento mesiac si chceme odpočínať, hoci si dvakrát do týždňa zahráme futbal. Do Anglicka som sa išiel pozrieť na zápasy Premier League. Svoju budúnosť nechávam otvorenú, teraz ju absolútne neriešim.

**Ako sa vám býva v Petržalke, zvykli ste si na nové prostredie?**

■ V Petržalke bývam aj s pratielkou približne rok a pol. Pohybujem sa v takom trojuholníku - bydlisko, štadión a pracovisko, ktoré mám hned za mostom Apollo. V najväčšej mestskej časti sa cítim veľmi dobre. Dnes už je to úplne iná Petržalka, ako pred dvadsiatimi rokmi. Žiadna betónová džungla. Sú tu pekné zelené záukia, známa hrádza, pláž pri Dunaji, reštaurácie, kaviarne... Jednoducho, je kde chodiť a vyvetrať si hlavu.

Milan Valko  
foto: Ján Luky

Ak má hlavný jazdec problém, jeho domestik mu dá aj svoj bicykel, ak treba. Pretože vyhral je zámer celého tímu a oni na ňom spoločne spolupracujú a robia všetko, aby hlavný jazdec vyhral. Snažia sa vytlačiť z výhodnej pozície iné tímy, chránia lídra pred vetrom, upozornujú na výmoly, zabezpečujú vodu a podobne. Napríklad Peťo Sagan dlho nemal svoj vlastný takzvaný vlak, do ktorého by sa skrýl, ktorý mu poskytoval závertrie a podobne, väčšinou sa preto skrýval za vlaky iných tímov. Jeho obrovskou výhodou bolo, že dokázal zvládnuť dojazdy bez zázemia tímu a poraziť svojich súperov.

**Musí byť ľahké skrotiť svoje ambície byť najlepším a „slúžiť“ inému jazdcovi, aby vyhral.**

■ Niekoľko je lídrom od začiatku, niekoľko si túto pozíciu musí vydobyť. A potom sú cyklisti, ktorí sú výborní, ale sú stotožnení s tým, že ich

schopnosti budú slúžiť tomu, aby za tím zvíťazil líder a nie oni sami. Samozrejme, sú aj výnimky. Domestikovia, ktorí sa rozhodli, že byť dvojkou im nestačí, a porazili v pretekoch svojho lídra. Ja to považujem za podraz, pretože tímová práca neznámená prehru nikoho v tíme, ale naopak - jednotu, lojalitu, pomoc a zdieľanie určitého životného momentu. Okrem toho, ak sa na to cyklista cíti, ale jeho tím to nerešpektuje, má možnosť oslovit iný tím a stať sa v ňom lídrom. Ak na to má.

**Je dnešný šport ešte zdravý? Pri tlaku na víťazstvo možno ešte šport považovať za cestu k zdraviu?**

■ Povedzme si pravdu, vŕcholový určite nie. Dnes sponzor očakáva, že bude späť s prvým, druhým alebo tretím miestom, ostatné je neúspech. Ale mnä otec učil, že pelotón netvorí len víťaz, ale každý pretekár až do toho posledného a každý

si zaslúži úctu. Takýto šport mám rád. Pierre de Coubertin to povedal jasne a mrzí ma, že dokonca aj olympiáda sa odklonila od jeho „Nie je dôležité vyhral, ale zúčastniť sa“ a i v nej sa dnes tlačí iba na výsledok. Okamihy, ako keď na tohtoročnej olympiáde v Riu pomohla dostať sa do cieľa Američanka Abbey D'Agostinová Novozélandkyni Nikki Hamblinovej, ktorá spadla, by nemali byť ničím výnimočným, čo plní stránky novín. Naopak, to sú hlavné princípy olympizmu - medzinárodné priateľstvo a solidarita. Ale my už za symbolmi vidíme len peniaze.

**Čím je teda cyklistika pre vás?**

■ Ja nepozerám cyklistiku len preto, že v nej vyhrala Peťo Sagan. Vnímam aj to, kde sa odohráva. Budúci rok sa koná 100. výročie Giro d'Italia, na ktoré sa chystám. Keď idete cez Alpy, Dolomity, Toskánsko, to je neopisateľná krásna. Cyklistika

nie je len o tom - rozdajme si medaily a tým to hasne. Je to o zážitku, vychutnaní si okamihu. O meditácii a seba-prekonávaní, keď jazdím sám, ale aj o spoločnej pulzujúcej energii pelotónu. Ja mám rád poriadny tréning bez prestávky, ale zároveň naplno vnímam, čo je okolo mňa. Preto veľmi rád chodím do rodiska môjho otca, na Kopanice. Volám ich slovenské Toskánsko. Chodte tam niekedy na bicykli, to je nádhera. Tam napríklad máme obrovský cyklistický potenciál, keby sa tam konala etapa Gira a prehnali sa tam chalani zo svetovej cestejnej cyklistiky, 10 - 15 kôl, tak toho majú „plné brýle“. Také sú tam skvelé kopce. A ja veľmi ľutujem, že práve táto časť trasy vypadla z Veľkej ceny Bradla, v ktorej si športovou jazdou pripomíname odkaz najvýraznejšej osobnosti slovenských dejín, Milana Rastislava Štefánika.

Michaela Dobriková  
foto: archív M. Melega

## Otužilci v Dunaji

**Otužilci z OZ Ľadové Medvede Bratislava za účasti otužilcov z celého Slovenska a ČR uskutočnia 19. ročník novoročnej plavby v Dunaji 8. januára 2017.**

Asi 10 plavcov prepláva Dunaj z Pečnianskeho lesa na ľavý breh, kde sa nad mostom SNP pripojí asi 50 plavcov a spoločne budú plávať v prúde dolu tokom asi 1 km. Nástup otužilcov je o 14.00 hod. na ľavom brehu Dunaja oproti súsošiu Štúrovcov. Otužilci, ktorí preplávajú cez Dunaj, vstúpia do vody o 14.00 hod. v Pečnianskom lese. Registrácia otužilcov je v reštaurácii Prazdroj na Mostovej 8.

Chudá  
foto: archív OZ



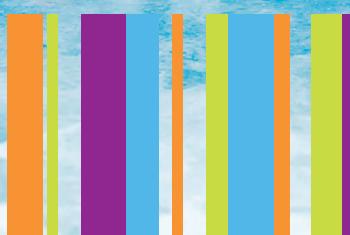
# VIANOCE V KOCKE

VIANOČNÉ TAXI ZADARMO,  
BALENIE DARČEKOV GRÁTIS,  
PREDLŽENÉ PARKOVANIE,  
UMYTIE AUTA ZADARMO,  
HRA „ESCAPE ROOM“ GRÁTIS



NAJLEPŠÍ SHOPPING NA DUNAJI

EUROVEA



WWW.EUROVEA.SK